

# LA ÚLTIMA HORA

Número suelto, 10 céntos.

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACIÓN, LITERARIO Y ARTÍSTICO.

Año XXXVII.—Núm. 12.273.

SUSCRIPCIÓN: Un mes ... 2 pesetas  
Extranjero, semestre ... 20 "

Palma de Mallorca, Miércoles 26 de Noviembre de 1930.

REDACCIÓN Y TALLERES: Calle de los Olmos, 2  
ADMINISTRACIÓN: P. Cort, 29.—Teléfono núm. 6

## DEL MOMENTO

### El plan de Segunda Enseñanza

Una de las más infortunadas disposiciones que fueron decretadas por el régimen dictatorial lo es sin duda la reforma que el titular de Instrucción Pública Sr. Calles, llevó a cabo en el plan de Segunda Enseñanza, contra cuyo plan, desde que fué decretado, tanto durante el propio régimen dictatorial como después de haber caído, se viene sosteniendo una justa y atendible oposición.

Estos pasados días, los alumnos del Instituto de Segunda Enseñanza de esta capital, al igual que han hecho los de otros establecimientos de los Continentes, han reiterado asistiendo a clase, su aspiración de que sea derogado el plan Calles, aspiración que no es exclusiva de los estudiantes que están sometidos al mismo, sino que en ella han coincidido las opiniones de la casi totalidad de los claustros de profesores de los Institutos, y de la gran mayoría de los alumnos, ocupándose por las cuestiones que a la enseñanza afectan han enviado el referido plan.

Este fué decretado sin una recaudación de su contenido, saliendo a la luz con tal cúmulo de deficiencias que al disponer su aplicación no hubo manera de que las autoridades académicas encargadas de hacerlo lo consiguieran con la seguridad de criterio y sin perplejidad; antes al contrario, todo fue dudas y consultas, con su sucesión de disposiciones complementarias contradictorias, muchas de las cuales fueron verdaderas rectificaciones.

La Dictadura elevó al Gobierno razonadas solicitudes para que dejara sin efecto aquélla.

Esta petición ha sido repetidas veces reiterada al poder público sin que en el presente se haya visto atendida aquella justa aspiración.

En reiteradas ocasiones nos hemos referido a la solicitud de derogación formulada contra el plan Calles. Aparte los inconvenientes que ofrece bajo otros aspectos, y que plausiblemente de indiscutible competencia han sido denunciados, ha influido en nuestra opinión contra dicho plan el hecho de que éste haya encarecido innecesariamente los estudios de bachiller.

En el plan que fué derogado por la Dictadura, los estudiantes del bachillerato cursaban sus estudios y practicaban los exámenes de los mismos en el propio Instituto y ante los profesores de este establecimiento.

El plan Calles al dividir los estudios en los grados Elemental y Universitario, obliga a los que cursan el último grado a examinarse del mismo en las Universidades, o ante los profesores de los que forman parte de los departamentos de la Universidad, cuando el desplazamiento ocasiona gastos de viajes y estancias que luego pesan sobre los alumnos que han de ser examinados, o gravan los presupuestos

de Corporaciones que dando prueba de un interés plausible en pro de la cultura, coadyuvan con su aportación total o parcial a sufragar aquellos gastos.

Todo encarecimiento de la enseñanza nos parece injusto y contraproducente.

Las familias que tienen la suerte de gozar de una posición desahogada, no se ven privadas de dar a sus hijos la instrucción que apetezcan porque cuentan con sobrados medios para hacer frente a estos encarecimientos. Pero son muchas las familias de posición modesta que aspiran con nobilísimo afán a mejorar la suerte de sus hijos y se esfuerzan con sacrificio para instruirlos lo más posible a fin de ponerles en condiciones de triunfar en su lucha por la vida.

Todo encarecimiento de la enseñanza, por poco cuantioso que sea, puede constituir un obstáculo insuperable para estas familias, privándolas de satisfacer aquel noble afán.

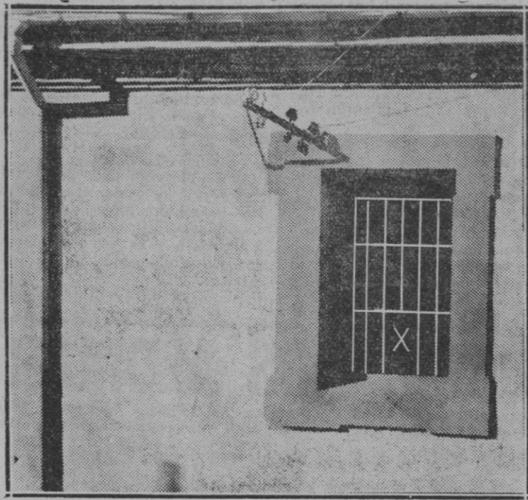
Es por ello que consideramos injusto todo encarecimiento de esta índole, porque la enseñanza no debe hacerse exclusiva de determinadas clases sociales sino que ha de ser patrimonio de la voluntad y la inteligencia.

Hemos considerado además contraproducente todo encarecimiento de tal índole porque en interés de todos está que ninguna inteligencia, perteneciente a cualquier clase social, se malogre. A la sociedad conviene que a su servicio rinda cada cual el mayor provecho que a sus naturales facultades corresponda.

Para conseguirlo es preciso que a nadie le falten los medios de capacitación suficiente para poder rendir aquel provecho.

Lejos de ser encarecida la enseñanza debe ser ésta en todos sus grados, facilitada a cuantos con voluntad y talento aspiren a capacitarse para las más superiores actividades humanas.

Quienes así pensamos, aun cuando no tuviéramos otras razones para pretender la derogación o modificación del expresado plan, veríamos motivo para pretenderla en el encarecimiento que ha irrogado de tal enseñanza para todos aquellos que cursan los estudios de bachiller en Institutos de localidades que no cuentan con Universidad, que son precisamente los más.



Ventanillo de prisiones militares del que como se ve falta un barrote, que fué arrancado por Franco y su compañero de evasión. Este ventanillo dá al cuartel del Rosario, que es donde se aloja el regimiento de León.

## CRÓNICA DE LONDRES

### Las ceremonias de estos días

(Para LA ÚLTIMA HORA)

Este año, como en casi todos los anteriores, el día en que se conmemora por medio del silencio el aniversario del Armisticio, el tiempo fué hermoso y grato. Era un día dorado, de noviembre, apacible, en que el viento agitaba mansamente las banderas y arrancaba sin violencia las hojas secas de los árboles, cuya caída, gracias al silencio reinante en el lugar en que se celebró la ceremonia, era perfectamente audible para todos. Existe en Londres la leyenda de que las últimas hojas de los árboles del Templo, se caen en el Día del Lord Mayor. Pero este año los árboles de Londres conservan todavía la cuarta parte de su follaje, de manera que el martes 11 de noviembre cayeron muchas hojas secas sobre las cabezas descubiertas de las personas que se hallaban en el Embankment, en pie y tan inmóviles como el Obelisco de Cleopatra. El río inmediato estaba cubierto de hojas secas, de color pardo y naranjado y verde, que fotando lentamente se dirigían al mar.

Parece que no hubo en ninguna parte la menor transgresión a la orden de guardar silencio. Los automóviles de todas clases interrumpieron el funcionamiento de sus motores, los empleados de las oficinas salieron a la calle para permanecer en pie y el tráfico fluvial que no puede interrumpirse, redujo sus señales sonoras a un mínimo. La escena de la City, con las masas compuestas por millares de personas ante San Pablo y Mansión House, no evidenciaron ningún deseo por parte del público de cesar en el mantenimiento del silencio y en dejar de acudir a su cita con los muertos. No se han producido los incidentes que se registraron al principio, cuando algunos protestaban contra aquella violencia que se quería hacer a su libertad. El silencio en honor de nuestros muertos de nuestros seres, de tal manera que solamente deja de observarse en algunas ceremonias religiosas, que no se interrumpen en la Catedral de Westminster, en donde la misa empieza a las diez y canta el coro en el momento de dar las once. Y aún así no faltan fieles que opinan que el servicio podría ser espaciado de manera que reinara el silencio en los mismos momentos en que se observa en la Abadía.

Por lo pintoresco resulta apropiado tratar del incidente que produjeron los elefantes que figuraban en la cabalgata del Lord Mayor. Como ya se sabe por la prensa, los paquidermos se enfurcaron al ver un león roto que los estudiantes habían situado ante King's College y hubo algunos contusos y cierta alarma. Lo cierto es que fué un experimento algo arriesgado figurar tales animales en la comitiva. Los elefantes no estaban acostumbrados a las calles y al público de Londres y la gente tampoco tenía la necesaria costumbre de verlos. Los lesionados formaban parte de la multitud estacionada en el Embankment. El mostrar un león roto a un elefante, como hicieron los estudiantes, gritar y disparar fuegos artificiales era ciertamente demasia-

do para los pobres animales. Por eso el elefante guía fué al encuentro del león rojo, lo destruyó y persiguió a un estudiante en torno de un árbol. Pero todos los testigos presenciales concuerdan en que los elefantes no golpearon ni pisaron a nadie, y que los contusionados lo fueron a causa del pánico que se originó. Hubo otro incidente en Fleet, frente a Fetter Lane, que presenciamos desde el balcón de una oficina. Había grande aglomeración al pie de Fetter Lane y un policía a caballo contenía a la gente para que no avanzase, de manera que había cierta agitación en cuanto aparecieron los elefantes. El caballo del policía se puso inquieto al notar su proximidad y en sus corvetas llegó cerca de uno de los paquidermos, el cual saliendo de la fila se dirigió hacia él y su compañero se detuvo. Los dos elefantes que iban delante miraron hacia atrás y el que estaba inmediato al caballo trompó una observación a sus compañeros. En vista de eso los cuatro dieron media vuelta y se dirigieron a Fetter Lane y mientras tanto el caballo había derribado a un hombre antes de que su jinete pudiese contenerle.

Como es natural la multitud retrocedió, algunos cayeron y los gritos fueron generales. Los cornacas indios trabajaron lo indecible para contener a los elefantes y luego volvieron a dirigirse lentamente hacia Fetter Lane. La cosa se ponía fea, pero entonces un policía se situó ante ellos con el brazo tendido en su dirección, y al verlo los sagaces animales se detuvieron, permaneciendo indecisos como grandes barcas ancladas en el río y prosiguieron su camino, ocupando sus lugares respectivos en la comitiva organizada en honor del Lord Mayor. Esto ha venido a demostrar la imprudencia con que se procedió al hacer circular por las calles de Londres a unos animales que desconocían por completo el terreno que pisaban y no estaban preparados por las cosas que habían de ver.

ROBERT SHANEY



El Comandante Franco, se había dejado la barba y el bigote sistema Lenin y se había rapado pelo de la frente, como puede verse en esta fotografía de días antes de su fuga y cuya fotografía han reproducido algunos periódicos extranjeros.

## NUESTROS COLABORADORES

### INFORMACIONES INTERESANTES

#### El político viejo, que se dice nuevo y que no dice nada

—El señor... Regulez?  
—Pase y siéntese. ¿Quiere darme su nombre?  
—Ahí vá mi tarjeta.  
—Gracias.  
—Adiós.

Estoy en una habitación cuidadosamente amueblada.

Una cómoda butaca me acoge hospitalaria y una mesita pequeña, que se ha puesto en medio del salón para que yo a vea, me ofrece la curiosa lectura de varias revistas. Por la ventana entra un tibio rayo de sol, que me acaricia los pies cual un noble faldero. Hasta mi llegada los sorridos armoniosos de un piano, que forzosamente ha de tocar una señorita rubia y bella...

Me encuentro divinamente, en esta sala de visitas de la casa del famoso político señor... Regulez. Por unos momentos se apodera de mí un dulce bienestar; una sensación de complacencia y cariño, y siento pena ante el próximo abandono de aquel lugar, que tan amablemente me cobija. Oigo los pasos de la doncella, que presurosa viene en mi busca. Se abre la puerta y una voz argentina, me devuelve a la realidad.

—El señor le espera en su despacho.  
Me levanto rápido; lanzo una mirada de despedida a mi confortable estancia de unas horas que avanzo precedido de la muchacha, por un pasillo intranquilante.

El señor Regulez sonriente, siempre sonriente, sale a la puerta de su despacho a recibirme y está una entre sus manos, la mía escuálida y temblorosa. Nos sentamos en dos formidables sillones americanos. Enredamos un hilo de conversación. Cambiamos varias "interesantes" opiniones acerca del tiempo y entramos en el asunto, es decir, no tengo más remedio que abordar la cuestión, que motiva mi visita.

—Dispénsame usted que no le consulte. La política para mí no existe. Hasta que no se convoquen las cortes constituyentes..., no quiero saber nada.

—En absoluto. Mi opinión es la de mi partido. Yo haré lo que me manden mis correligionarios.  
—No sé. Tal vez...  
Y el señor Regulez vuelve a sonreírme. Yo como el lector supondrá, estoy en un humor "herpético" inaguantable. Las contestaciones de este hombre—viejo político de los que se dicen "nuevos"—me tienen fuera de mí. Se ha obstinado en no decirme nada y hasta ahora se sale con la suya. Por último de decido y le disparo una pregunta de las que no pueden silenciarse.

Mi querido amigo—responde con calma el señor Regulez—usted quiere que yo haga declaraciones políticas y yo no puedo, enténdame, no puedo complacerle. Siento de darle desairado, pero mi partido, mi situación, sabe usted, todo me exige callar. Y aunque le disguste, callaré.

—¿Qué sé yo si iré o no a las cortes!  
—Cualquiera sabe!, pero no fie usted mucho de aquellos que piden las elecciones municipales y las provinciales antes de las de diputados. Quizá esos estén ya encasillados... Créame, estamos en un momento, en que los políticos solo debemos hacer una cosa: callar. Así podremos hacer luego, lo que nos convenga.

—Señor Regulez, ¿Chóquela usted'—le digo—ofreciéndole mi mano, pues su sinceridad bien merece la afectuosidad de una despedida.

El señor Regulez estruja mi diestra entre sus manos y siempre sonriente me deja marchar.

—¡Ah! ¿Qué bien se estaba en el salón de visitas del político viejo, que se dice "nuevo" señor Regulez!

El Reporter número 13  
Madrid.

## PRIMER ANIVERSARIO

### Clemenceau olvidado

"Olvide usted. Olvidemos, Martet. Seamos de nuestro tiempo".

Mañana, a la una y cuarenta minutos de la madrugada se cumplirá el primer aniversario del fallecimiento de Jorge Clemenceau. Todavía no ha pasado bastante tiempo para olvidar la impresión que produjo en el mundo civilizado la muerte de este gran francés. "La vida de Clemenceau—dijo Henry Berstein—es la más bella obra de arte contemporánea. ¿Qué problema, qué tragedia, son más patéticos que el destino de este contemporáneo? La muerte fué el digno coronamiento de esa vida maravillosa. La espósa Clemenceau y se entregó a ella con la serenidad de un filósofo.

En el cortejo fúnebre no irrumpieron las necias vanidades póstumas con que los ilustres vanidosos acostumbran a empuñarse sus féretros. El pueblo de París vió al "Tigre" emprender por última vez el viaje a su retiro de la Vendée sin estrépito de clarines ni desfile de cintos y chatarra. "He de decir a usted—advirtió meses antes de su muerte al último confidente que tuvo—que a mi entierro no irá nadie. Solo yo. Que me dejen en paz". Y, en efecto, la carroza funeraria se acercó a la tumba sin otro cortejo que unos cuantos aldeanos de alma sencilla y limpia de rencores. La tumba quedó, prontamente, sola, y extinguido el fulgor de las antorchas que dieron luz a la inhumación, serenamente ensombrecida. Bajo la tierra, sin una cruz, sin una estela, el cuerpo del viejo quedó reposando y convirtiéndose en polvo, en la nada que él prefería como supremo paraíso.

Quedó allí olvidado, en el pudridero, el hombre más grande de Francia después de Napoleón. Hace pocos días, la Europa vencedora rememoró el armisticio "que fué la suprema obra de Jorge Clemenceau. Y en la tumba del

"Père la victoire" sólo hubo el ramo de flores de un criado, el ramo de flores de un concejal parisiño y el tapiz de hojas secas que han tejido, indiferentes, como todos los otoños, los años árboles del Vieux Colombier.

De qué electricidad misteriosa estuvo hecho su espíritu? Clemenceau es toda la Tercera República, nacida en los horrores del París incendiado por la Commune, agitada por el torpe y viciado chauvinismo de los Deroulés, purificada en el proceso Dreyfus, sitiada por el imperialismo jactancioso del Kaiser y salvada, al fin, en 1918, para siempre. A lo largo de toda esta época hecha de dolores, de crisis, de arduas batallas civiles, de bandazos favorosos en marejadas siempre crecientes, la figura del mediodía veneciano pasa rubiosa y fuerte, con la pluma en ristre, acerada y venenosa, ensabiendo a los gigantes que se ponían en su camino.

Este hombre, puesto donde quiera, dominaba y mandaba. Y jamás tuvo partido. El signo de su vida fué la soledad. Solo, erguido, picacho erizado en la Panura, no conoció nunca el apoyo de la amistad pura y fué, en cambio, asediado por todos los odios y todos los rencores de la lucha política. "En mis treinta años—cuenta con melancolía—me encontré entre dos bandos de gentes que uno y otro querían mi muerte. Y no escarmenté". A los treinta años, en efecto, compareció ante un Consejo de Guerra que le quería fusilar. Y ya en el definitivo declive de su vida, cuando ya se había firmado el armisticio, los rencores de toda la gavilla que le odiaba armaron la mano de Cottin, que le disparó un tiro en el omoplato.

Por lo soledad era su fuerza, y en la soledad encontraba las armas eficientes para atacar, que era mejor que defenderse. A su alrededor bulleron multitud de apasionadas que le eri-



Fachada de Prisiones militares, donde estaba encarcelado el comandante Franco y de donde se evadió con el excomandante Reyes se supone que en la pasada madrugada del domingo

gía un día en caudillo para abandonar. Solo había de encontrarse con los de rehabilitar a Dreyfus gracia a su campaña en "L'urore" y en "Le Bloc". Sin Clemenceau, la fórmula de la carta de Zola, el "Yo acuso" que levantó la conciencia francesa contra la monstruosa condena de Dreyfus, no hubiera tenido ni resonancia ni fuerza. Clemenceau le dió el título que le recuerda para siempre, es decir, la punta acerada que se clavó en el punto vulnerable de la confabulación que pretendió hacer inexpugnable la injusticia consumada. Pero después del triunfo, Clemenceau se quedó solo frente a todos los rencores que había despertado su virulenta campaña. Solo frente a la difamación, al insulto, a la calumnia, a todas las bajas pasiones de los que fueron hundidos por su dialéctica poderosa.

Le acababan de venal y de antipatriota. Diariamente contestaba a la acusación de los que le llamaban vendido. Escribía sus famosos artículos en un cuchitril sin comodidades ni lujos. Comía una bazofia de cualquier restaurante que manchaba sus cuartillas con huellas de grasa. Sin enterarse de nada, hundido en su mundo interior donde batallaban y chocaban como cenizas los silogismos y los apóstrofes. Hasta la ventana de aquel cuchitril llegó en cierta ocasión el motín de los antidreyfusistas, ululante y amezador. "Aquí estoy—les gritó cuando le molestaban demasiado—. ¿Queréis dejarme escribir?". El motín se disipó y el periodista siguió revisando pruebas, y colocando adjetivos en las cuartillas que habían brotado demasiado blandas.

La carrera no fué una suave y placida conquista de los honores, sino una serie tumultuosa de polémicas. Muerto un periódico, o incompatible con su espíritu otro que daba hospitalidad a sus cuartillas, pronto reaparecía en la avanzada de la Prensa radical. Tras "L'urore", "Le Bloc". Tras "Le Bloc", "La Justice". Combates contra la política colonial de Ferry, contra el efirio insensato del boulangierismo— intento dictatorial que sofocó con sus sacos—, contra la alianza con Rusia, contra la debilidad de Waldeck Rousseau fluctuante en la aplicación de las leyes laicas... Al fin entra en los Gobiernos. El hombre de pluma energética, mantiene la autoridad inflexiblemente. La presidencia del Consejo. El ecéndalo. El destierro voluntario. La guerra...

Y siempre en defensa de la República, que era ante todo, defensa de la Justicia. Deshace ministerios denunciando intrigas y escándalos. Su garrucha, destroza, implacablemente. Es la personificación viviente de la responsabilidad. Como en el 71, como en la época turbulenta del dreyfusismo, como en la época tonta del boulangierismo... La democracia no puede vivir sin Justicia y sin responsabilidad. Porque los principios de la democracia son buenos... "pero manejados por hombres malos". Y él defiende a la Patria, que era la República, defendiendo siempre la Justicia.

Y, al fin, el gran peligro para la Tercera República: la guerra. El imperialismo teutón en las fronteras. La descomposición política en el interior. Miró su torno y encontró a gentes medievales. Contra todas ellas "L'urore" y "L'Homme Libre". Desde su periódico denuncia torpezas, debilidades, desfallecimientos y traiciones. Acecha, acusa, azuza, clara y apostrofa. Sobreviene la censura y llama a su "L'Homme

me Enchainé". Poincaré es el presidente de la República. Lo ataca, lo maldice. Caen los Gobiernos. El frente flaquea. Los aliados no se errienden. Y, al fin, Poincaré juega la carta suprema: lo llama y le entrega el Poder. Todos recordamos a Foch generalísimo; la moral del frente se reanuda; Caillaux y Malvy comparecen ante los tribunales de Justicia; Bolo Pachá, la Mata Hari caen fusilados; Almereyda muere misteriosamente en la prisión; espías, traficantes, intrigantes, huyen. Sólo se oye la voz del "Tigre": "Yo hago la guerra". León sudet, el energumeno nacionalista, delata y acusa en su periódico y en la Cámara; Clemenceau le escucha... Y llega noviembre del 18. El armisticio, Clemenceau se desploma, al fin, sobre una mesa, con el viejo luchador—setenta y siete años—llora como un niño, con lágrimas, como un sollozo.

Y vuelta a la soledad, a la difamación. Le acusan de todos los lunares de la victoria. Le niegan la presidencia de la República para dársela a Deschanel, aquel Deschanel desmedulado que fué recogido en pijama, por un guardabarrera y luego recluso en un manicomio. Todavía en sus últimos años tuvo que requerir la pérfida del periodista y contestar a las respetuosas, pero insidiosas, acusaciones del "Memorial" de Foch.

En su retiro de la Vendée se entregó al gran amor de todos los grandes solitarios; al diálogo con las sombras gloriosas de la Historia. Le gustaba latar con los espíritus de la Grecia clásica. Se refugiaba en el Arte y en la Historia. Las reliquias recogidas en sus viajes, los libros. Demóstenes, Foción, Alcibiades, Pericles... Fidiás, el Partenon, el Erechthion... Los grandes hombres con quienes había de dialogar en el Eliseo...

"No sé si lo habrá usted notado—de los últimos días a su confidente—. Tengo tendencia a que me abandonen". Al fin, al recuerdo de todas las pasadas batallas con la pluma y con la palabra, de las ingratitudes y de las traiciones, se diluye en una corección melancólica.

—He descubierto que ya no tengo rencor a nadie. De vez en cuando todavía me suben tufarados de cólera; pero no son de mi alma profunda y verdadera. En mí ya no queda ya esencialmente, más que paz y olvido.

La fosa ya estaba abierta en el bosque junto a donde reposaba su padre el republicano perseguido por el imperio de Napoleón el chico. El olvido estaba allí. Y Francia se lo otorga generosamente.

Mañana se cumple su primer aniversario. Acaso en su tumba no haya más flores que las de un viejo criado campesino...

PASCUAL MARTIN

Domingo 23 noviembre 93.

EL PRIMER FILM SONORO DE LA "UFA", FUE "RAPSONDIA HUNGARA... ¿SE ACUERDA USUDD? "EL ANGEL AZUL", DE EMIL JANINGS, LOS SUPERA A TODOS. ESTRENO: JUEVES EN EL TEATRO BALEAR.

EL GRAN TRÁGICO EMIL JANINGS, POR EL MILAGRO DE SU GESTO Y DE SU VOZ, HARÁ LLGAR AL PUBLICO DE PALMA LA SUBLIME EMOCION DE "EL ANGEL AZUL". ESTRENO EN EL TEATRO BALEAR.

### OPINIONES SOBRE LA AMBICION

El ambicioso, que lo ve todo brillante desde abajo, encuentra, a medida que asciende, que cada paso que dá le descubre algo desagradable, lo cual, por estar oculto, no había visto.—Gohsmith.

Toda mi ambición consiste en ser servicial a las gentes de nombre y prestigio.—Moliere.

La ambición de dominar sobre los espíritus es la más fuerte de las pasiones.—Napoleón.

La ambición es una palabra grande y amplia, que puede encerrar un pensamiento infinito.—Schiller.

¡Ambición, amor a las conquistas! ¡Deseo engañador de ese ficticio ruido que se llama fama! ¡Pasión funesta! ¡A qué suplicios entregas las almas que tú poseses! ¡Cuántos dolores, cuántos sufrimientos deparas! ¡A qué mortales pruebas las sometes!—Camóens.

¿Cuál es el lugar donde no penetran la ambición y la avaricia? Cuando el hombre lega al mundo, con él hacen ellas su entrada; si ellas no hubieran existido, los hombres habrían sido más felices.—Maquiavelo.

La ambición es un gusano nacido con mi corazón, que se satura con mi sangre, vive de mí y en mí, y no morirá más que conmigo; maldecirla equivaldría a maldecirse uno mismo.—Gogol.

Ambicioso es el que, convidado a un festín, pone gran empeño en sentarse al lado del que le ha convidado. El que, sacrificando un buey, clavará el testuz enfrente de la calle que conduce a su casa, adornándolo con grandes guirnaldas para que vean los que pasan que ha sacrificado un buey. El que, si se muere algún perrillo, le levanta un sepulcro y colocando una columna pequeña es eribe este epitafio: "Cachorro de Malta".—Teofrasto.

La ambición tiene ojos de bronce, que el sentimiento jamás ha humedecido.—Schiller.

La ambición, bajo la tiranía, encontrando cerrados o destruidos todos los medios para llegar a fines virtuosos y sublimes, se torna tanto más vil y tanto más funesta, cuanto más grande y sostenida es su fuerza.—Alfieri.

### Servicio de Trenes

#### Compañía de los Ferrocarriles de Mallorca

##### ITINERARIO DE INVIERNO

Desde 1.º de Septiembre 30 de Abril

De Palma a Artá, a las 8 (1), 14'35, (2).

Llegadas a Artá, a las 10'23 y 17'5.

De Artá a Palma, a las 6'50, 16'00 (4) y (7).

Llegadas a Palma, a las 9'25 y 19'12.

De Palma a Manacor, a las 8 (1), 14'35, (2), 18'15 (3).

Llegadas a Manacor, a las 9'38, 16'15, 20'37.

De Manacor a Palma, a las 7'42 (4), y 17'15 (7).

Llegadas a Palma, a las 9'25, 19'12.

De Palma a Inca, a las 7'5, 8, (1), 8'25, (8), 13'45, 14'35, (2), 14'45, (9), y 18'15.

Llegadas a Inca, a las 8'21, 8'43, 9'38, 15, 15'15, 15'50 y 19'32.

De Inca a Palma, a las 5'5, 7'43, 8'48, (4), 11'30, 12'49, 17 y 18'19.

Llegadas a Palma, a las 7, 8'58, 9'25, 12'30, 14'3, 18'10 y 19'12.

De Palma a Felanitx, a las 8'25, (8), 14'15, (10), 18'15, (3).

Llegadas a Felanitx, a las 10'31, 16'18 y 20'22.

De Felanitx a Palma, a las 6'45, 11'50, (6), 13'20, (11) y 17'15 (3).

Llegadas a Palma, a las 8'58, 14'3 y 19'12.

De Palma a La Puebla, a las 8'25, (8), 14'45, (9), 18'15, (3).

Llegadas a La Puebla, a las 10'18, 16'26, y 20'27.

De La Puebla a Palma, a las 7, 11'50, 17'15.

Llegadas a Palma, a las 8'58, 14'3 y 19'12.

De Palma a Santafí, a las 7'55, 14'40 y 18'25 (12).

Llegadas a Santafí, a las 10, 16'12 y 20'33.

De Santafí a Palma, a las 6'40, 12'10 (12) y 17'20.

Llegadas a Palma, 8'50, 14'25 y 19'13.

NOTAS:—(1) No tiene parada en Pont d'Inca, Marratxí, Consell, Lloseta ni Empalme.

(2) Directo a Inca y no tiene parada en el Empalme.

(3) Los domingos y días festivos retrasa su salida hasta las 20.

(4) No tiene parada en el Empalme, Lloseta, Consell, Marratxí ni Pont d'Inca.

(5) Solo circula los lunes y jueves y no tiene parada en Marratxí ni Pont d'Inca.

(6) Solo circula los domingos, martes, miércoles, viernes y sábados.

(7) No tiene parada en Pont d'Inca ni Marratxí.

(8) No tiene parada en Pont d'Inca.

(9) No tiene parada en Marratxí ni Santa María.

(10) No tiene parada en Pont d'Inca ni Marratxí.

(11) Solo circula los lunes y jueves.

(12) Circula los jueves.

SERVICIOS COMBINADOS

Los pasajeros para Portol y la Cabaneta se apean en la estación de Marratxí.

Los de Campanet, Selva, Bújer, Caf mari, Manacor, Alcudia, Monasterio de Lluch, Pollensa y su puerto en Inca.

Los de Costitx en el Empalme.

Los de Sancellas en Santa Eugenia.

Los de Cala-Ratjada y Hermita (Artá) en la estación de Artá.

Los de Porto Cristo, Cuevas Drac y Hams de Manacor.

### ALMANAQUE de la madre de familia 1931

Verdadera enciclopedia del hogar. Modernizada y valorada con generosas firmas, enriquecida con un repertorio de conocimientos prácticos y procedimientos prácticos al alcance de todos en la ciudad y en el campo, como a las hijas de familia, a las hijas de sociedad y a las mujeres que trabajan. Contiene además una participación de la lotería de Navidad. Dirigido por la doctora Pansa. Precio 3 ptas.

De venta en la librería de José...

### Champ-Sors

Compárelo Vd. a la Marca que... ra, y Vd. mismo hará el mejor juicio. "Camaron CHAMP-SORS"

### Ocasión única

Por 1750 ptas. puede Vd. adquirir magnífico piano nuevo... Reclam. Informes: Casa Barro... Colón, 56—Palma.

### ZURCIDORA

Se hacen zurcidos a toda clase de... Precios especiales para los señores. Archiduque Luis Salvador, 11.º (Ensenche).

### Comerciantes

¿Recibe V. géneros del Extranjero? ¿Quiere recibirlos con prontitud? Indique siempre al hacer sus pedidos sean entregados: En Cerbere R. Buxó Labori. En Port-Bou R. Buxó Labori. En Barcelona R. Buxó Labori, 11.º

### SE VENDE

Una finca en la calle de... a 20 metros de la calle de... Cristina. Informarán en la misma...

## HERMANOS ALOMAR

Ex-alumnos de los Hospitales y Facultad de Medicina de París, Curación radical rápida de la BIENORRAGIA mediante aparato de su invención.

Tratamiento moderno y eficaz de SIFILIS y enfermedades de la piel

Avenida Alejandro Rosselló 103—Teléfono 357

CONSULTA: De 10 mañana a 4 tarde—Económica para obreros de 6 a 8 noche.—Jueves y Festivos de 8 a 12 mañana.

### Coches de ocasión

RENAULT 6 c. v. Torpedo 4 plazas.  
DONET 8 c. v. Sedan 4 »  
RENAULT 8 c. v. » 4 »  
RENAULT MONASIX 6 cilindros sedan 4 plazas.  
DELAGE torpedo 6 cilindros.

GARAGE RENAULT BORNE, esquina Granvía

Pedro Barbarín Le Senne

## Lithinés del Dr Gustin

PARA COMBATIR DURANTE EL CALOR LA SED Y LAS AFECIONES DEL ESTOMAGO E INTESTINOS

### NADIE

presenta mejor ni mayor surtido en artículos de vestir para Señora, Caballero y Niños

que los Almacenes LE PRINTEMS, S. Nicolás, 1, 3 y 5

SASTRERÍA MODISTERÍA

Sombreros para Señora

PRECIOS BAJOS E INCOMPETIBLES.—MEDIAS A. M. F. LAS MEJORES

### FOLLTON N.º 54 — TOMO II.

## El Pastelero de Madrigal

por FERNANDEZ Y GONZALEZ

ro que, siendo la Galana amante del azotado, no podía haber almorzado con el verdugo sino para cohechar! y hacer que por el cohecho hubiese flojedad en los azotes, y por consecuencia escarnio de la justicia. Esto les hubiera producido una buena tunda, con la adición de diez años en el banco de una galera agarrados a un remo, con un grillete a los pies y en continua comunicación por las espaldas con el reventar de un cómitre.

Desesperóse el alcalde viendo que nada sacaba en claro de aquellos tres bribones, los sentenció a cien azotes por barba y a seis meses de cárcel y nadie inquietó ni pudo inquietar a la Mari Galana y a la madre Martina, que, por el aviso confidencial de algunas almas caritativas que las avisaron de todo, supieron que nada tenían que temer por parte de la justicia.

—Madre Martina—decía una mañana la Galana paseando por las huertas del Pisuerga, y hermosa y ataviada de la manera más bizarra del mundo—, la pena me ahoga y me estoy muriendo; no se me olvida el pobre de Corchuelos; y ya lo ves, ni como, ni vivo, ni duermo; dicen que estoy más hermosa porque me he puesto más blanca y más pálida; pero yo conozco que esto va a acabar en sepultura, y no quisiera morir sin vengarme.

—Calla, hija, que no hay mal de amores que no se cure, ni pena por hombre, por estar enterrado y criando malvas con el cogote, no se puede ir con otra; a mí me han ahorcado muchos, y la gente que anda a nuestro alrededor es siempre racimo de horea; y si no lo son no los queremos, y aunque yo he tenido el corazón tan blando como tú puedes tenerle, y aunque he llorado y me he de-

sperado mucho por todos, no me he muerto: tú eres niña y estás en el primer celo; como que Corchuelos fué tu primer cariño, y te se figura que habiéndolo matado ya se ha acabado el mundo para ti y te vas a ir tras él a la otra banda; déjate de esa tontuna, y cree a quien sabe más que tú, que ya saldrá el sol claro, y pimpollos como tú hay pocos, y hombres como Corchuelos abundan en todas partes, y ¡ojolá! no hubiera tantos, hija, porque son una plaga, que si algo dan a una mujer, son malos tratos y malas razones, y los maravadises por el cielo; que antes bien es menester dárselos a ellos para que no nos maltraten, y mujer que anda con estos tales no echa nunca luz ni tiene más de dos camisas, ni escapa de miserias.

—¡Hay, madre! Que yo me estaba mirando en los ojos de mi bachiller; y aunque siempre me tenía sin un cuarto, y acardenalaba de arriba a abajo, yo le adoraba y era dichosa; porque, eso sí, el pobre estaba enamorado de mí como un loco, y para él no había más mujer que yo en el mundo.

—Pero ¿serás tú necia, Galana, y loca incurable?—dijo la vieja.—Pues ¿por quién han pasado todas estas desdichas, sino porque a tu fidelísimo Corchuelos se le puso saca raja de la hermosura y presumida ama de cría que trajo al pueblo el pastelero Gabriel de Espinosa?

—Quite usted, madre, que chico-leos a las mujeres de buen palmito los dicen todos los hombres jóvenes, y a más los estudiantes; y yo me sé que todo ello no hubiera pasado de conversación, porque, sin vanagloria, y aunque yo lo conozco, estoy cierta, como he de morir, que donde yo esté la tal ama de cría no sirve para otra

cosa que para quitarme el polvo de los chapines.

—Cállate tú, que no sabes lo que te dices, vanidosa, que si tú vieras a la tal Clara te se caería el alma a los pies de envidia y te pasaría lo que me pasó a mí, que me pareció que aquello no era criatura humana, sino un ángel que se había caído del cielo. ¿Pues qué más quisiera yo sino que, e nvez de ser tú la que vienes paseándote conmigo por estas huertas, fuera la Clara? Que no cambiaría yo mi hacienda ni por la del rey nuestro señor.

—Pues bien, madre, eso me avisa más la sed y la rabia de la venganza. Sin Corchuelos me he quedado por la manceba del pastelero, y juro a Dios que sin pastelero ha de quedarse ella y que he de meter al tal en tales lances y aprietos, que no salga de ellos para azotes, sino para la horca.

—¡Sabes tú, Galana—dijo la vieja—, que tanto me estás hablando del señor Gabriel de Espinosa desde que escapamos de Madrigal, que ya hace bien doce días, que se me figura que tanto le aborrezco, que si hablas con él tres palabras, te vas a olvidar de maese Corchuelos como mundo si te hubieses conocido, y te vas a volver loca por el pastelero? ¡Si el tal no hubiese andado por el Bujaco!

Bajó la Galana los ojos, se le coloraron las mejillas, estuvo algún tiempo callada, y luego dijo: —Mirad, madre Martina; un día iba yo por la plaza con el manto atrás, la gargantilla buena de perlas y un ramo de flores en la mano, cuando sin saber cómo me tropecé con un hombre; miré, miré; ¡lástima de perla...! dijo: "qué buen mozo...," dije yo para mí; y él pasó y yo pasé, y él se volvió para mirarme, y yo me volví para mirarle a él, y no hubo más, y a los cuatro días, yendo yo con la Liebre, y la Liebre me dijo: "Es el señor Gabriel de Espinosa el pastelero, que hace pocos días ha venido al pueblo, después de haber estado ausente muchos años; es un buen mozo y me parece muy hombre, ¿no es verdad?," "Sí, pero me parece muy viejo...," le respondí. "No es viejo—me

dijo—, que, según he oído decir, no llega a los cuarenta años; y bien se se le conoce esto en el mirar y en lo derecho y gallardo de la persona; sólo que ha sido soldado y le han curado la piel y le han puesto blanco los trabajos..."

—Cuando yo digo que no sabes lo que quieres, Galana, bien sé yo lo que me digo—dijo la vieja.

—Pues miral, madre; yo no puedo vivir así, porque me ahogo; y es menester que el señor Gabriel de Espinosa se enamore de mí para que yo venga a Corchuelos poniéndole en un resbaladero que le lleve a la horca, o para que Corchuelos se me olvide y deje de darme guerra, si me enamoro como pensáis que será, del pastelero.

—Pues estando él en Madrigal y tú en Valladolid no sé cómo van a ser esos amores.

—No está en Madrigal, sino aquí, hospedado en la posada Honda—dijo la Galana volviendo a ponerse encendida.

—Calla, hija; ¿y cómo lo sabes tú?—Porque la Liebre me lo ha enviado a decir con uno de los estudiantes que se han venido de Madrigal por la vergüenza que les han dado los azotes de Corchuelos; y el mismo bachiller Burguillos, que es el que me trajo la noticia, me averiguó dónde paraba el señor Gabriel. El salió de Madrigal el mismo día que nosotros por la tarde, y hasta ahora, desde que llegó, ha mudado más de posada que de camisa; primero estuvo en el mesón del Perro; de allí se fué a la posada de la calle sin salida; luego a la del Escribano, y anoche durmió en la posada Honda.

—Pues, muchacha, ya haces tú más de lo que yo creía; ni un alcalde anda con más pesquisas que tú.

—Por la cuenta que me tiene; yo soy de las que callan y apañan; y oí, madre; yo estoy que muero porque el señor Gabriel de Espinosa se enamore de mí.

Pues allá tú; qué quieres que yo te diga; ponte a su tope, y a la ventura de Dios.

—Madre, vos sabéis hacer bebedi-

zos y filtros, y ya sabemos que cuando queréis que un hombre se enamore, basta con que vos le echéis dos saluciones, porque no es menester la tercera.

Mira, hija, yo te quiero bien, que al fin te he conocido rapaza, y en mis manos te has criado, y lo que vales, aparte, de la hermosura que Dios te dió, me lo debes; no quiero engañarte; porque eso de los bebedizos, y los filtros, y los untos, y el levantar la figura, son embolismos para engañar a tontos y sacarles el dinero, y lo que una mujer no consiga con su palmito y su arte y su ingenio, no lo alcanzará con todas las brujerías y todas las saluciones de todas las viejas del mundo.

—¡Ay, madre!—dijo la Galana soltando un suspiro de todo lo hondo de su alma y deteniéndose.

—¿Te has torcido un pie o te ha entrado la basca, hija?—exclamó la vieja.

—¡Ay, madre! No; es que viene por entre aquellos árboles.

—¿Quién?

—¿Quién ha de ser, sino el señor Gabriel de Espinosa.

—Pues algo lejos debe de estar, porque yo, con mi cortedad de vista, no lo veo.

—Vamos andando, madre, vamos andando, y a disimular.

Y la muchacha echó a andar, adelantándose algo a la vieja.

Gabriel de Espinosa venía, en efecto, por el mismo sendero por donde iba la Galana, y debían necesariamente encontrarse.

La moza se preparó el encuentro, hizo lánguida su marcha, inclinó el semblante haciendo blanquear graciosamente su cabeza, y con el manto echado atrás y recogido en el brazo, se fué como distraída al encuentro de Gabriel de Espinosa, que venía verdaderamente preocupado, y un momento después la Galana tropezó con él.

—¡Ay, señor—dijo—, y qué ensimismados veníamos los dos, que no nos hemos visto hasta que nos hemos sentido!

Gabriel de Espinosa miró profun-

damente a la muchacha y la dijo: —Perdonad, niña, si os he causado disgusto o daño, porque yo iba tan metido en mis pensamientos que lo mismo que he tropezado con ella hubiera tropezado con un poste.

—Ni disgusto ni daño—dijo la Galana—me habéis causado, sino mucho placer con vuestra cortesía.

—De honrados es ser corteses con las mujeres—dijo Gabriel de Espinosa.

—Y de mujer de buen alma me agradecer que la traten mejor de lo que merece.

—Vos merecéis bien que se os trate con cortesía, por lo linda y por lo discreta, y quedad adios, niña, y estad si os ocurre algo.

—Ved ahí que lo echáis a perder—dijo la Mari Galana—, porque yo estoy deseando perderme de vista, y no es cortesía, sino desdén.

—No lo toméis a mal, porque yo no os conozco.

—¿Sí que me conocéis?

—¿Dónde os he visto?

—Aun no ha quinientos días que en plaza de Madrigal.

—¿De Madrigal sois?

—No, señor, que nací en Salamanca, y dando vueltas por el mundo para parar a Madrigal.

A todo esto, y sin saber cómo, trambos, ella a la derecha y yo a la izquierda, habían hecho a un lado lentamente.

Ya sabemos que Gabriel de Espinosa tenía un gran defecto: era enamorado y dado al culto de la hermosura, fuese quien fuese. Él tenía una hermosa mujer con quien se quería mucho.

La Mari Galana, que creía que él se casaría, estaba, como hemos visto, vivamente impresionada por el empuje de ella ese perfume de la hermosura que se exhala de toda mujer hermosa cuando está al lado del hombre que la interesa.

Gabriel de Espinosa empezó a perfumarse y empezaba a emborracharse. Mari Galana lo notaba, y se iba en fuego todos sus medios de conservación.

La vieja se había quedado...

# PAGINA LITERARIA

## NUESTROS COLABORADORES

### Bajo el cielo de Valldemosa

sobre la tierra, rodeado de olivares, teniendo en el azul del Mediterráneo que la llanura esmaltada sobre la llanura esmaltada, tenemos jirones de neblina, y el firmamento teñido de vivos colores de aurora, surge de la noche de las villas de Mallorca, el cielo de Valldemosa, cuna de Catalina Thomás.

La hora de cristal de la mañana, cuando el paisaje se desdibuja en las sombras y bebe en la azul del cielo; la hora en que las aves cantan canciones de amor y las vivas entonan canciones de amor, cuando la luz hiera las montañas y los yermos montes y cuando en antorchas encendidas los rostros sepeñados en el fondo del horizonte azulado.

Rememorar desde la vieja Cartuja el esplendor de la tierra cuando la tierra de la pirotenia de las estrellas se entregaba en brazos del nuevo mundo, participar de los dones que reserva el Paraíso. Es imposible sentirse arrebatados de la tierra. Esta hora suave se respira una santidad y la fantasía crea un mundo de la Santa valldemosa, niña de un mundo por estos bellos paisajes.

¡Oh, cuna de Santa Catalina Thomás, cuántos recuerdos guarda de ti el alma mía, cuán feliz soy al pisar otra vez, ahora que no soy ya joven, esa tierra mallorquina pasa mi siempre querida, siempre sagrada!

¡Bajo tu cielo bello, tan azul, me siento niño y me recreo como antaño oyendo el canto de tus aves y el susurro de las olas del mar!

Y estas hondas, hoy cubiertas de exuberante vegetación, tal vez en tiempos remotos eriales espantosos. Hoy podrían levantarse en tan amenos jardines las populosas ciudades de Ninive, Tebas y Pompeya, y aun Atenas y Roma, emporio de la antigua civilización.

Pero todo es paz, paz profunda y agradable. La grey pastoral reina como soberana en estos lugares. En las vertientes corren las hermosas ovejas, los blancos corderos y los juguetones cabritillos. Hoy el caramillo y las "gloses", de la vieja tierra de Mallorca han substituido a las harpas y a las guzlas. Hoy flota en este ambiente el aroma del azahar de los naranjales y las emanaciones del oloroso mirto, símbolo de pueblos grandes y laboriosos. Hoy bajo este cielo de seda azul vive el espíritu de una fuerte y buena que bendice su pasado y tiene fe en lo porvenir.

MATEO CLADERA PALMER  
(Del libro de prensa "La Isla del Cielo Azul").

### FRAY EJEMPLO

Un autor que ha bregado años y años con el estilo, al final, cuando lo doma parece escribir con una facilidad desconcertante. ("C'est una grande haitilité—dicen los franceses—que de savoir cacher son habilité...")

¡Si supiésemos los esfuerzos ingratos que esa "facilidad", supone!

Nosotros no hemos visto tales esfuerzos; vemos sólo el fruto de ellos. Así de ciertas vidas. Pero estemos seguros de que la excelencia de un ser ha sido ganada por el "a puño limpio", y que a nadie le da la eterna Justicia nada por que sí. Todos somos los usufructuarios de nuestra propia fortuna, adquirida siempre por nuestro individual esfuerzo.

La evolución tiene en los seres conscientes estos tres escalones primarios:

El primero, en el que somos incapaces de apreciar la belleza espiritual, porque todavía no se abre el órgano interno. Nuestro ojo interno es como el de los moluscos... pimentario. En ese escalón están infinitos ignorantes... y muchos sabios materialistas llenos de pedantería...

El segundo es aquel en que ya columbramos las bellezas espirituales; en que nos enamoran (pues que columbrarlas y amarlas es todo uno), pero no sabemos aún volar y nuestras pobres alas, torpes como alas de la gallina, se limitan a una verberación, a un sacudimiento penoso, que nos levanta apenas unas pulgadas del suelo. En este escalón estamos muchos de los que escribimos en la Belleza y la predicamos... y no podemos aún realizarla en la vida.

En el tercer escalón están los que ya no hablan; los que obran, los que supieron volar. Allí se encuentra Fray Ejemplo, que jamás dice: "haced lo que os digo...", sino "haced lo que yo hago...", y lo dice sin presunción, naturalmente, como el sol os diría: "alumbrad como yo...", y la rosa: "como yo perfumada...", y el pájaro: "cantad como canto..."

Hay después otros muchos escalones, pero ya no pertenecen a la escala de este planeta... Son de los "cursos superiores", y no vale la pena

## NUESTROS COLABORADORES

### ¿Tenemos dos corazones?

Personajes:  
UNA JOVEN DE 18 AÑOS  
UN MARINO DE 40

Cansado de larga lucha con el mar y su inclemencia puse en tu casta inocencia mis más fervientes amores. De la vida los rigores. Quiera Dios que no probemos y juntos siempre pisemos mullida senda de flores.

Eres, mi dulce embeleso, modelo de perfecciones, quiso Dios todos sus dones prodigar a manos llenas. Para consolar mis penas formó tu ser ideal con oro, perlas, coral, lirios, rosas y azucenas.

Cuando tu voz armoniosa emite sus dulces sonos conmueven sus vibraciones todo mi ser, trasportado me creo estando a tu lado a regiones celestiales y oigo ritmos musicales de amor, mi bien adorado.

Cuando cantas, al reclamo acuden los ruiseñores preludiando mil primores, se fijan en tu hermosura, cantan himnos de ternura, de placer y de contento, y se esconden al momento del verjel en la espesura.

¡Me amarás siempre, mi cielo, serás conmigo indulgente, serás mía eternamente! Solo en ti mi ser confía, si te perdiese algún día me enloqueciera un dolor inmenso, como el amor que te profeso, alma mía.

Jamás un leve desvío perturbe la dulce calma que inunda toda mi alma; ven, mi bien, vea en tus ojos libres de duelos y enojos mi puro amor reflejar, Dios nos libre de pisar en vez de flores abrojos.

Nubes que forjó la mente mezcla de amor y de celos plugo, mi bien, a los Cielos dispase tu mirada cas a pura, reposada, transparente, candorosa inocente y ruborosa de una nia enamorada.

¡Es mi pasión tan intensa son tantas mis ilusiones! ¿Tenemos dos corazones? No es quimérica ilusión, fundadas mis dudas son mi bien, mi dicha, mi encanto, no es posible amarte tanto con un solo corazón.

Cuando mi bien, sea tuyo y a la vez mía tu seas desco, mi amor, que veas varios países de ensueño en los que, mi dulce dueño, acumuló sus bellezas y en dotarlos de riquezas puso Natura el empeño.

En los palacios flotantes que recorren a millares los mares dilatados mares cruzaremos los océanos y verás pueblos lejanos que nuestro pendón cubrió

## MONOLOGO DRAMATICO

### Un caso de conciencia

Tengo treinta y tres años, soltero, sin obligaciones, inmediatas. Vive mi padre, viejo, achacoso, dolorido, pero vive, y eso es lo importante. Cuidan de él Rosita y Teresa, mis dos hermanas solteras, que han dejado secar el corazón en el muelo virginal de las desesperanzas. Aquélla—la familia—es un eterno sobresalto de quejas, ayos y lamentaciones. La niebla pesimista del ambiente empapa de llanto la desolación humana.

¡Yo?... Presiento internas alas indesplazables, manantial profundo de protestas, hogueras de desprecio Y, sin embargo, la apariencia es amable y dulce como la de Nuestro Señor.

Ocho años llevo ejerciendo la medicina en un pueblo triste, árido y seco. ocho años de lidia continuada con gente cerril, torpe y maliciosa. A veces me pregunto rabioso: ¿Por qué enjaulé a la ilusión tan temprano? ¿No vi que cesaría de lanzar gorjeos muriendo de pesar? Luego—recuerdo y recapacito—me impuse la condena en instantes terribles y decisivos. Vais a saber un trozo de mi vida.

Amaba y era despreciado. Doblé la cerviz ante ella, transcurrido mucho tiempo hasta la rehabilitación. Todo fué protecciona de juramentos con estallido fina de sensibilidad. Un poco de cansancio espiritual y horas hundidas en el océano infinito del tiempo.

Quemé la fronda de los recuerdos, e hice vocación de solitario rural. La vida comencé a encarrillarla. Sabía el empleo exacto de los deberes en un casillero convencional. El sobrante al mes, lo tiraba en dos noches bajo la bóveda irisada de un cabaret provinciano. Tras el remolino voluptuoso, padecía asco, pesadez y angustia Luego vuelta a los mismos.

Los médicos sabemos muy bien lo profundo del dolor y lo eterno de la injusticia. Yo voy a presentar un caso que me arrastró al drama:

Se me moría un hombre de treinta años, sano, robusto y fuerte. Tenía la víctima talento, valor y condescendencia. Su vida era una realidad prometedora de triunfos. Sin embargo, este hombre acababa como un pájaro. Devoré libros y libros, sin sosiego, no ahito jamás de ciencia e investigaciones. ¡Empeño inútil! De nada sirven los descubrimientos de los sabios, el derroche científico de los estudiosos, la valentía de los geniales. El misterio sigue sin desnudar su cuerpo, inmutable, ni mis compañeros, ni yo, ni nadie, servimos para nada. La muerte nos aniquila a todos.

¡Por qué tener de la humanidad un concepto sagrado? No hay tales flores contenidas en las ramas, queriendo avanzar hacia lo azul. Son árboles casi a flor de tierra, pendientes del sol, de los vientos, de la lluvia de los animales, del hombre. Y a pesar de estos elementos, el árbol puede morir. Las flores contenidas en su expectación caerán ante el azul interrogante que las cobija. También mi enfermo cae sin saber nada, y se llama racional, y yo igual le veo marchar estúpidamente en la barca ignota, hacia la sombra infinita y desconocida del "otro lado del puente". Cae en el mar de su destino como una flor: sin poder de principio y fin.

Intento la postrer solución. Se trata de inyectables que venden en la capital... ¿Daré tiempo?... "El Cano, prestase a mandadero. Tiene caminata de ocho kilómetros hasta la estación próxima. Ha de esperar más tarde el tren provincial, tres horas sentado en la caja de la vía. Total, un día completo para estar de vuelta. ¿Podrá el enfermo resistir tanto? ¡Ojalá!... No sé, no sé, a veces la Providencia gasta bromas absurdas y enormes.

He recibido el siguiente telegrama a la cabecera del hombre moribundo: "Papá grave. Ven, Teresa... Doy un salto de rebeldía. ¿Eh?... ¡Se muere mi padre!... ¡No hay más que un padre, señores! Yo voy a perderle. Es un acto lógico y normal: quizá tengáis razón; pero ponéos en mi caso.

Pienso: el tren tarda en salir. Necesito el "auto", del alcalde. Puedo, por adelantado, contar con él. Para un caso de esta naturaleza, ¿quién ha de negarse? Pediré al alcalde su coche. "Puede guiárla Salvador—simbólico nombre—el mecánico de la Luz. ¿Aceptaré? Seguramente... Mi padre se muere... ¡Pronto!

Hay un momento horrible de duda. No... Sí... No debo irme... Existe un enfermo en espera el remedio último. A la noche se sabrá todo. El enfermo depende ahora de mí, acaso... Es joven, fuerte, sabio: su muerte es una injusticia. Puede salvarse con las inyecciones que el recadero traerá. Mi padre es viejo, débil, no trabaja. Más... ¿es mi padre! ¿Qué hacer?

¡No me aconseja nadie? Seguramente, cada cual obraría según su conciencia?... No sé entenderla ahora Los grandes héroes fueron contra la normal corriente, aguas arriba. ¿Soy héroe yo? ¿Puedo calificarme?... Me quedo. Me quedo. ¡Basta!

## NUESTROS COLABORADORES

### ¿Tenemos dos corazones?

de otra suerte que el primer ímpetu es una parte del vuelo.

Ya se nos dijo, por lo demás, en la montaña mística, en el sermón de los sermones: "buscad y hallaréis... y Pascal escucha al Ideal, que le repite:

"No te inquietes; ¿me buscarás acaso si no me poseyeses?," "Tú me me chercherás pas si tu no me possedais!,"

AMADO NERVO

## NUESTROS COLABORADORES

### Don del Cielo

Se enseña "Escultura"; se enseña "Pintura"; y "Música"... y "Canto"... se enseña a volar; ¡lo qué nadie enseña si no son los "dioses", es el ser poeta y el dulce rimar!

CAMILO POU

## NUESTROS COLABORADORES

### ¿MUJER?

Mujer, estás segura de seguir el camino que te exige tu propio corazón? éste, ¿te pide letras, tinta, pleitos o en cambio te pide amor? Seguramente te exige el último; y tú no puedes dárselo. ¿Tú podrás pensar en tales bagatelas, te darán sitio para esto tus muchas ocupaciones varoniles...? Y sin embargo en tu pecho late un corazón que por más que hagas no lograrás acallar.

Quisiste triunfar del dominio que el hombre egoísta te quería envolver, quisiste hacerle comprender que el abandono en el cual te tenía, no te espantaba, pues era capaz de ocupar el mismo puesto que él ocupaba para luchar en la misma vida; sí; escalaste sus más arraigadas carreras, te encubraste con él, tanto que llegaste a ser la admiración de aquél que poco antes te llamaba "débil" y en una palabra ¡triumfaste! y en apariencia te hiciste varonil, tan bien dispuesta para la lucha, hasta el grado que aquellos mismos que antes te compadecían esclamaban admirados de tu voluntad: ¿Mujer?...

¡Sí; el milagro se realizó; triunfaste! pero... ¿a costa de qué? sacrificando todo aquello que te daba aquel sin igual encanto femenino que atraía a las almas soñadoras, tu ingenuidad creó poetas, pintores, en fin todas aquellas celebridades de todo lo bello, delicadezas que ahora posees, pero que escondes y hasta se podría decir que te avergüezan, delicadezas que procuras guardar en lo más hondo de tu corazón para que no contradigan en tu situación algo libre.

Si algún galán se acerca a ti con intenciones amorosas le hablas con el desparpajo que corresponde a tu modo postizo de ser y que tanto desdice en la mujer-verdad, y aquel hombre recibe una decepción, y aquel mismo hombre comprende que para ti y para él conviene más la camaradería y la aceptación mucho más gustoso que aceptaría un noviazgo, amistad que en un soplo se deshace pues aun, que quieras, mujer, eres y serás siempre, mucho más sensible que el hombre, y aún que demuestres lo contrario sufres, pero no quisieses humillarte, porque entonces, que sería tu triunfo? Tú, no quisieses que el hombre comprenda que tienes un corazón cual lo tenía la mujer de antaño y que obligada te ves a sacrificar en aras del mismo triunfo que en amor tanto te tenía que perjudicar.

¿Cuántas son las veces que en tu fuero interno cambiarías al camarada con el esposo! ¿es tan dulce tener un refugio en la vida...! y quien mejor que el esposo para esto, él puede ser nuestro consuelo en las horas de amar gura, nuestra dicha en las horas de placer... Pero la verdad en que también no siempre salen los esposos dignos "refugios" para sus pobreccitas mujeres y entonces... se les cambiaría con el primer camarada que saltiera al paso...

¿Cómo van a acabar tantas contradicciones que van tomando cuerpo en el siglo en que vivimos? ¿Lástima de no poder ver como va a acabar tal Troya.

FRANSINA DEL POZO

### Recuerdo de Mallorca

Hermoso álbum de 24 hermosas fototipias, encuadrado en lujosas tapas, confeccionado para conmemorar las fiestas del VII Centenario como Recuerdo de Mallorca. Precio 5 ptas. Librería de J. Tous

**SASTRERIA y MODISTERIA**  
**LE PRINTEMPS, S. Nicolás, 1, 3 y 5**  
**Recomendable**  
Por la calidad de los géneros.  
Por los precios bajos.  
Por la puntualidad en los encargos.  
Y por el corte, que no hay mejor.

**SASTRERIA MODISTERIA**

## NUESTROS COLABORADORES

### ¿Tenemos dos corazones?

de otra suerte que el primer ímpetu es una parte del vuelo.

Ya se nos dijo, por lo demás, en la montaña mística, en el sermón de los sermones: "buscad y hallaréis... y Pascal escucha al Ideal, que le repite:

"No te inquietes; ¿me buscarás acaso si no me poseyeses?," "Tú me me chercherás pas si tu no me possedais!,"

AMADO NERVO

## NUESTROS COLABORADORES

### ¿MUJER?

Mujer, estás segura de seguir el camino que te exige tu propio corazón? éste, ¿te pide letras, tinta, pleitos o en cambio te pide amor? Seguramente te exige el último; y tú no puedes dárselo. ¿Tú podrás pensar en tales bagatelas, te darán sitio para esto tus muchas ocupaciones varoniles...? Y sin embargo en tu pecho late un corazón que por más que hagas no lograrás acallar.

Quisiste triunfar del dominio que el hombre egoísta te quería envolver, quisiste hacerle comprender que el abandono en el cual te tenía, no te espantaba, pues era capaz de ocupar el mismo puesto que él ocupaba para luchar en la misma vida; sí; escalaste sus más arraigadas carreras, te encubraste con él, tanto que llegaste a ser la admiración de aquél que poco antes te llamaba "débil" y en una palabra ¡triumfaste! y en apariencia te hiciste varonil, tan bien dispuesta para la lucha, hasta el grado que aquellos mismos que antes te compadecían esclamaban admirados de tu voluntad: ¿Mujer?...

¡Sí; el milagro se realizó; triunfaste! pero... ¿a costa de qué? sacrificando todo aquello que te daba aquel sin igual encanto femenino que atraía a las almas soñadoras, tu ingenuidad creó poetas, pintores, en fin todas aquellas celebridades de todo lo bello, delicadezas que ahora posees, pero que escondes y hasta se podría decir que te avergüezan, delicadezas que procuras guardar en lo más hondo de tu corazón para que no contradigan en tu situación algo libre.

Si algún galán se acerca a ti con intenciones amorosas le hablas con el desparpajo que corresponde a tu modo postizo de ser y que tanto desdice en la mujer-verdad, y aquel hombre recibe una decepción, y aquel mismo hombre comprende que para ti y para él conviene más la camaradería y la aceptación mucho más gustoso que aceptaría un noviazgo, amistad que en un soplo se deshace pues aun, que quieras, mujer, eres y serás siempre, mucho más sensible que el hombre, y aún que demuestres lo contrario sufres, pero no quisieses humillarte, porque entonces, que sería tu triunfo? Tú, no quisieses que el hombre comprenda que tienes un corazón cual lo tenía la mujer de antaño y que obligada te ves a sacrificar en aras del mismo triunfo que en amor tanto te tenía que perjudicar.

¿Cuántas son las veces que en tu fuero interno cambiarías al camarada con el esposo! ¿es tan dulce tener un refugio en la vida...! y quien mejor que el esposo para esto, él puede ser nuestro consuelo en las horas de amar gura, nuestra dicha en las horas de placer... Pero la verdad en que también no siempre salen los esposos dignos "refugios" para sus pobreccitas mujeres y entonces... se les cambiaría con el primer camarada que saltiera al paso...

¿Cómo van a acabar tantas contradicciones que van tomando cuerpo en el siglo en que vivimos? ¿Lástima de no poder ver como va a acabar tal Troya.

FRANSINA DEL POZO

## NUESTROS COLABORADORES

### ¿MUJER?

Mujer, estás segura de seguir el camino que te exige tu propio corazón? éste, ¿te pide letras, tinta, pleitos o en cambio te pide amor? Seguramente te exige el último; y tú no puedes dárselo. ¿Tú podrás pensar en tales bagatelas, te darán sitio para esto tus muchas ocupaciones varoniles...? Y sin embargo en tu pecho late un corazón que por más que hagas no lograrás acallar.

Quisiste triunfar del dominio que el hombre egoísta te quería envolver, quisiste hacerle comprender que el abandono en el cual te tenía, no te espantaba, pues era capaz de ocupar el mismo puesto que él ocupaba para luchar en la misma vida; sí; escalaste sus más arraigadas carreras, te encubraste con él, tanto que llegaste a ser la admiración de aquél que poco antes te llamaba "débil" y en una palabra ¡triumfaste! y en apariencia te hiciste varonil, tan bien dispuesta para la lucha, hasta el grado que aquellos mismos que antes te compadecían esclamaban admirados de tu voluntad: ¿Mujer?...

¡Sí; el milagro se realizó; triunfaste! pero... ¿a costa de qué? sacrificando todo aquello que te daba aquel sin igual encanto femenino que atraía a las almas soñadoras, tu ingenuidad creó poetas, pintores, en fin todas aquellas celebridades de todo lo bello, delicadezas que ahora posees, pero que escondes y hasta se podría decir que te avergüezan, delicadezas que procuras guardar en lo más hondo de tu corazón para que no contradigan en tu situación algo libre.

Si algún galán se acerca a ti con intenciones amorosas le hablas con el desparpajo que corresponde a tu modo postizo de ser y que tanto desdice en la mujer-verdad, y aquel hombre recibe una decepción, y aquel mismo hombre comprende que para ti y para él conviene más la camaradería y la aceptación mucho más gustoso que aceptaría un noviazgo, amistad que en un soplo se deshace pues aun, que quieras, mujer, eres y serás siempre, mucho más sensible que el hombre, y aún que demuestres lo contrario sufres, pero no quisieses humillarte, porque entonces, que sería tu triunfo? Tú, no quisieses que el hombre comprenda que tienes un corazón cual lo tenía la mujer de antaño y que obligada te ves a sacrificar en aras del mismo triunfo que en amor tanto te tenía que perjudicar.

¿Cuántas son las veces que en tu fuero interno cambiarías al camarada con el esposo! ¿es tan dulce tener un refugio en la vida...! y quien mejor que el esposo para esto, él puede ser nuestro consuelo en las horas de amar gura, nuestra dicha en las horas de placer... Pero la verdad en que también no siempre salen los esposos dignos "refugios" para sus pobreccitas mujeres y entonces... se les cambiaría con el primer camarada que saltiera al paso...

¿Cómo van a acabar tantas contradicciones que van tomando cuerpo en el siglo en que vivimos? ¿Lástima de no poder ver como va a acabar tal Troya.

FRANSINA DEL POZO



**CUARTO ANIVERSARIO**  
del fallecimiento de  
**Don Alonso F. Rey**  
FARMACÉUTICO  
Acaecido el 27 de Noviembre de 1926  
**E. P. D.**

Las misas que se dirán mañana jueves de siete y media a diez y media inclusive, en la capilla del Santo Cristo de la parroquia iglesia de Santa Eulalia, serán aplicadas para el eterno descanso de su alma.

Su esposa, hijos, padre y demás familia suplican la asistencia a alguna de dichas misas por lo que les quedarán muy agradecidos.

# Informaciones

## Asuntos municipales

A petición de varios propietarios de fincas situadas en el caserío de San Agustín, el Alcalde don Jaime Suau, ha convocado para el próximo viernes a las cuatro y media, en la Casa Consistorial una reunión en la que se tratará un asunto de mucha importancia para dicha barriada cual es el de dotarla de agua a presión.

- Nota de las luces que no se han encendido en la pasada noche:
- Calle de Andrea Doria frente al número 7, la luz apagada.
- Calle 34 el único que hay, apagado.
- Calle Almirante Oquendo esquina Roger de Lauria, otra.
- Riera frente al huerto de Moranta, otra.
- Calle de la Fábrica frente el número 64, otra.
- Calle de Palacio fachada del Circulo, otra.
- Calle de San Pedro Nolasco, junto al número 11, otra.
- Calle del Sindicato esquina Frailes, otra.
- Calle de Uetam en el centro, otra.
- Calle del Marqués de la Fuensanta frente el Túnel, otra.
- Plaza de la Lonja esquina paseo de Sagrera, otra.

## Excursión para el día 30 de Noviembre de 1930

Salida en camión del local social a las 7 de la mañana puntual para Capdellá y predio Galatzó para desde allí a pie al Esclop regresando por Andraitx.

Costa individual.  
Inscripción hasta el sábado a las 12

## Cuestiones obreras

Con objeto de tratar sobre petición de mejora de salario, el Sindicato Único del Ramo de Construcción de esta ciudad ha dirigido una convocatoria a los obreros albañiles de Palma y sus contornos, invitándoles a que concurran a una reunión que tendrá lugar pasado mañana viernes en el café de la Juventud Republicana, calle del Socorro núm. 15, en cuya reunión se tratará además de la gestión que dicho comité de la sociedad de obreros albañiles "El Trabajo", de la Casa del Pueblo.

## Asociación per la Cultura de Mallorca

El acto de la inauguración oficial de la Juventud Escolar, en cuyo acto hablará el eminente publicista, el Catedrático don Gabriel Alomar, tendrá lugar a las 7 de la tarde del próximo viernes.

El próximo domingo se celebrará una excursión al Castillo de Alaró.

En él hablará sobre su historia el Arquitecto don Guillermo Forteza.

Podrán asistir, además de los socios de "Juventud Escolar" y de la "Asociación per la Cultura de Mallorca", todos los simpatizantes de ambas entidades.

Hasta el sábado a las 12 podrán inscribirse en el local social, Palacio 40, donde se facilitarán los informes que se soliciten.

## De enseñanza

**Título.**—Se ha recibido en la Sección administrativa de Primera enseñanza el título de Bachiller Universitario (Ciencias) a favor de don Nicolás Gelabert Bordoy natural de Alaró.

Previos los requisitos legales podrá recogerlo.

**Opositores.**—Inserta la Gaceta del 23 la relación de opositores con derecho a plaza en propiedad pertenecientes a la tercera lista.

- De esta provincia hay:
  - N.º 498 Doña Josefa Sampol Fiol, con 327'50 puntos.
  - N.º 539 Doña Francisca Xamena Gil, 327'50 id.
  - N.º 617 Doña Francisca Juan Alemany, 317'50 id.
  - N.º 730 Doña Antonio Tortella Pons, 303'50 id.
- Llega la relación hasta el número 769.

mo, por si quieren concertarse con la Hacienda Pública para regulación del impuesto sobre viajeros y mercancías durante el próximo año de 1931, para lo cual tienen que solicitar el concierto dentro del mes de enero próximo en instancia dirigida al Ilmo. señor Delegado de Hacienda, extendida en papel de la clase 8.ª, acompañando una declaración jurada reintegrada con un timbre móvil de 0'15 pesetas en la que se haga constar la recaudación obtenida por dichos conceptos en el año anterior.

De rehusar el concierto, se liquidará el 25 de la recaudación obtenida en dicho período de tiempo.

## Del Gobierno Civil

El señor Gobernador no tenía noticias de interés en el día de hoy, que comunicar a los periodistas.

Le han visitado los siguientes señores:

El Jefe de Negociado de la Delegación de Hacienda, don José Carmona; el director de la Escuela de Comercio, don Gregorio Crespo; el Delegado de "La Equitativa", don Pedro Vidal; el Alcalde de Lloseta, don José Capó; el Subdelegado de Medicina, don Bernardo Obrador; el exenador, don Juan Valenzuela; el Alcalde de Petra, don Monserrate Galmés; el diputado don Guillermo Rosselló; el teniente de Alcalde don Pedro Buades; el Coronel del Regimiento Infantería de Palma, don Miguel Antich; el comandante de Infantería de Marina, Conde de Alba Real del Tajo; lmos. Sres. don Bartolomé Pascual, don Mateo Alzamora; el Rector del Seminario don Bartolomé Pascual y don Mateo Alzamora; el presidente de la Cámara de Comercio, don José Casanovas y el empresario de los autobuses, don Victoriano Mascaró.

## Incendio

La guardia civil del puesto de Muro comunica al señor Gobernador que: a las 20 horas del día 24, se declaró un incendio en la casa número 13 de la calle de los Santos Apóstoles de dicho pueblo, propiedad de Gabriel Carbonell.

Se inició el fuego en la madra comunicándose al pajar y quemándose uno 30 quintales de dicho pienso.

El edificio sufrió grandes desperfectos. Derrumbóse el techo y agrietáronse las paredes.

El hecho ha sido casual, recorriendo por causa la circunstancia de haber colocado el dueño del inmueble un candil, inmediato a la paja, cuya llama prendió fuego más tarde.

A costa de muchos esfuerzos el fuego fué sofocado al cabo de dos horas y media.

Las pérdidas se elevan a unas docientas pesetas.

## Velada Misionál en S'Arracó

El pasado domingo 23, se celebró en la Escuela Nacional de niñas dirigida por doña Matilde Pomar del pueblo de S'Arracó, una aménisima Velada Misionál que llenó de complacencia a todos los asistentes.

El orden que se siguió fué con arreglo al siguiente programa:

- 1.ª PARTE
- 1.º Himno de la Sta. Infancia cantado por los escolares.
- 2.º Profusión por el Rdo. Económico don Pedro Antonio Matheu.
- 3.º La Canción del Misionero por el niño Pujol Bosch.
- 4.º Paso a Cristo. Poesía por la niña Catalina Pujol Pujol.
- 5.º El adiós del Misionero. Poesía por la niña Anita Quiñones.
- 6.º Niño de mi vida. Canto por los escolares.
- 7.º La muerte de Javier. Poesía por el niño Javier Fuster.
- 8.º Plegaria. Solo por la señorita Sebastiana Palmer.
- 9.º Vuestra limosna. Poesía por el niño Pepito Ferrá.
- 10.º Los niños de la China a los niños cristianos. Canto por los escolares.
- 11.º Tredellem per saldarlos. Escena por las Srts. Sebastiana Palmer, Ana Flexas, Catalina Pujol y Margarita Palmer.
- 12.º El suspiro del moro. Solo por la Srta. Catalina Palmer.
- 13.º El ascalmes. Cuarteto por los Sres. José Ferrá Sebastián Pujol, Matías Barceló y Damián Rosselló.

## 2.ª PARTE

1.º Primera parte de la Conferencia Misionál con proyecciones por el

Rdo. Joaquín Moragues S. J. director Diocesano de la Propagación de la Fe.

2.º La Canción del Mendigo. Poesía por la Srta. Maciana Vich.

3.º I Iparte de la Conferencia Misionál.

4.º El credo de Romeu cantado por el pueblo.

Al final se dieron vivas a Cristo Rey, S'Arracó y las Misiones. Todos los números fueron muy aplaudidos en especial el cuarteto que tuvo que bisarse.

Después de la poesía de la señorita Maciana Vich dicha magistralmente algunas señoritas pasaron la bandeja recogiendo 67'35 ptas. para enviar a las Misiones.

La Srta. Sebastiana Moner tuvo la amabilidad de ir de Andraitx expresamente para acompañar los cantos en el armonium. Fué presidiendo el acto por el Sr. Económico, autoridades y Sras. que fueron expresamente de Palma para asistir a dicha velada.

La Comisión organizadora nos suplica hagamos público su agradecimiento al mismo tiempo que envía los plácemes al celoso economo Padre Pedro Antonio Matheu por tan feliz iniciativa.

Es de esperar que los pueblos donde aun no se ha organizado ninguna Velada Misionál se sumarán a la lista de tan hermoso acto y ejemplo para que así sean secundados los deseos del Papa de glorificar el nombre de Cristo haciendo que sea conocido por todas las partes del mundo.

## Rogativa por lluvia

El Ilmo. Cabildo de la Santa Iglesia Catedral Basílica, haciendo uso de la autorización concedida por el Excelentísimo señor Arzobispo-Obispo de esta Diócesis, en la circular XXIX inserta en el Boletín Oficial del Obispado de 8 de octubre del año en curso, ha dispuesto que en todas las Misas que se celebren en la referida Santa Iglesia, mientras lo permita la rúbrica, se diga la Oración "ad petendam pluviam", para que el Señor nos conceda el deseado beneficio de la lluvia que tanto escaea en nuestros campos. Es de esperar que el pueblo fiel en sus oraciones pida el mismo favor.

## Una señora en una zanja

Esta mañana una señora que transitaba por la calle de San Miguel, debió, seguramente, a un desació de haber caído en la zanja abierta en que se construye la alcantarilla.

Ha sido inmediatamente sacada y auxiliada con los remedios que de momento se han tenido a mano y conducida, luego, a la Casa de Socorro, donde los médicos de guardia le han prescrito una detenida cura.

Presentaba varias heridas en la cabeza.

Después de la cura ha sido conducida dicha señora a su casa a que la tiere en la calle del Conquistador.

## Sucesos y desgracias

En la Casa de Socorro del Ayuntamiento ha sido curada una señora que a consecuencia de una caída en una zanja se ha producido una herida en la cabeza.

—También han sido curados dos jóvenes que a consecuencia de haber sido atropellados por automóviles, yendo ellos montados en bicicleta, han resultado con heridas en diferentes partes del cuerpo.

—Ha sido igualmente curada Margarita Sagrera, de una herida en una mano, que se produjo con un cuchillo cortando pan.

—Por orden del jefe de la guardia urbana señor Conde, han sido encerrados en el depósito municipal de Capuchinos dos borrachos que promovían escándalo en la vía pública.

—Por infracción a los Reglamentos de circulación han sido denunciados ante los señores Concejales Jurados, varios conductores de autos.

## En el Fomento del Civismo

### Segundo Concierto de la serie 1930

El lunes tuvo lugar en esta pujante sociedad, el segundo concierto organizado por la Sección de Bellas Artes, que dirige el Maestro Cav. Domenico Rossi; el salón de actos de la entidad se vio concurridísimo, presentando un hermoso golpe de vista, y abundando una bella y selecta representación del elemento femenino que prestó a la fiesta animación y colorido. Prueba del

# Domingo Baraldés

participa a su clientela y amistades que a partir de esta fecha ha dejado de prestar sus servicios en la casa José Rullán establecida por cuenta propia en calle Estanislao Figueras, donde continuará atendiendo a sus amistades en general.  
Palma 10 Noviembre de 1930.

**Almanaque**  
**BAILLY-BAILLIERE**

o sea pequeña enciclopedia de la vida práctica  
400 páginas, 65 artículos, 1.000 grabados, 2.000.000 de letras

**Con dos participaciones gratuitas en la Lotería Nacional de Navidad de 1930.**  
Ad más reparte 1.500 regalos.  
**2 pesetas en rústica y 2'50 cartón**  
De venta en la Librería de JOSE TOUS, Plaza de Cort

## Notas del Carnaval

interés artístico despertado por el concierto lo fué el crecido número de personas inteligentes en música que concurren y tributaron calurosos elogios a la actuación de los artistas que tomaron parte en el concierto.

La señorita Mercedes Bonnin, ya conocida por anteriores actuaciones, como protagonista de una ópera en el Lírico, y en Stabat Mater de Rossini en el Principal, no necesita de presentación; su arte refinado, su dominio del arte del canto, su gusto musical y su temperamento artístico, son sobradamente conocidos en esta localidad para hacerlos destacar mayormente con nuestro elogio. Cantó con suma delicadeza el difícil y variado programa, matizando cada número con una maestría de arte que es solo asequible a los dones privilegiados.

Tuvo que repetir, ante los insistentes aplausos del público, la romanza "Richiamo d'amore", inspirada composición del joven autor mallorquín Pons de Juanes, que la acompañó al piano y compartió con su discípula intérprete los calurosos aplausos del público, que se sintió verdaderamente subyugado por la bella composición y la dicción impecable de la Bonnin que se superó a sí misma.

En la tercera parte interpretó magistralmente varias romanzas de Puccini, Mascagni y Massenet, teniendo que dar de plus el Visi d'Arte de Tosca, siendo aplaudidísima.

La señorita Mercedes Bonnin, fué agasajadísima, siendo obsequiada por la Junta Directiva de la entidad con un hermosísimo bouquet de flores, que le fué gentilmente entregado en el palco escénico.

Tuvo la velada una nota simpática y agradable, la de la presentación del joven barítono mallorquín, de abolengo artístico, José Beltrán Morro el cual tuvo a su cargo la segunda parte del programa, interpretando varias difíciles piezas de Schumann, Mozart y Media Vila, que dijo con admirable maestría y dominio culminando en la difícil cavatina del Barbiere de Siviglia, en la que demostró lo que lleva dentro este gran artista, que le vará dignamente en arte un apellido que obliga a mucho. Tiene Beltrán Morro una voz potente, facultades raras como unes, juventud y una gran afinidad de elementos sobradísimos para desearle una carrera artística brillante y un porvenir de gloria.

El nuevo concierto de la Sección de Bellas Artes ha confirmado su alta finalidad de promover la revelación de los valores artísticos que apuntan entre nuestra juventud, proporcionarles los elementos para su cultivo y desarrollo, que al par que el recreo artístico hermoso arte, tiene un valiosísimo interés pedagógico, que hace sumamente plausible su actuación.

Reunida el 25 del corriente mes, el Jurado calificador en el concurso organizado por la Cofradía del Santo Cristo de la Agonía, al objeto de construir un Paso para llevar en la procesión del Jueves Santo, eligió por unanimidad al boceto que lleva por lema "Palma" del que resultó ser autor don Juan Llinás Riera, escultor de esta localidad.

## PERSONALES

\* En la madrugada del día 22 falleció en la ciudad de Inca, la señora Juana Jaume a la edad de 78 años.

Su conducción a su última morada y el funeral celebrado hoy en la parroquia Iglesia han sido dos momentos meros que se han celebrado en la casa, prueba de las muchas simpatías con que contaba la finada y sus familiares.

Reciban nuestro sentido pésame sus hijos don Domingo, Bernardo y Antonio e hijas doña Antonia Juana.

\* Por don Antonio Más Desolador y doña Margarita Martí Estañol para su hijo Ramón ha sido publicada la mano de la bella y simpática florita Apolonia Capó Capó.

La boda se celebrará en breve.

\* Guarda cama ligeramente herida por el nuestro amigo, el Redactor jefe de "El Día" don Rafael Barrio Agorres.

Le deseamos un rápido restablecimiento.

\* El Ayuntamiento de Andraitx nombró por unanimidad en el pleno Secretario de dicha Corporación a nuestro amigo, el Abogado, don Juan de la Cruz de Palma y en el de Secretaría del de Palma y en el de cretario de Algaida don Santiago Puente.

Le felicitamos.

\* Nuestro amigo don Manuel Cerdas, teniente coronel del Cuerpo de Oficinas Militares que prestaba su servicio en la Capitanía General de Madrid ha sido designado para el cargo de Archivero Segundo del Tribunal Supremo de Guerra y Marina.

\* Desde hace algunos días guarda cama ligeramente enferma la distinguida señora esposa de nuestro estimado amigo don Luis Riera Ferrer.

Le deseamos pronto y total restablecimiento.

\* Ha sido nombrado Médico Titular no del Hospital Clínico de la Facultad de Medicina de Barcelona, nuestro paisano el joven médico don Juan Femenia Perelló.

Reciba nuestra sincera felicitación.

\* Esta mañana en el Oratorio de San Pedro y San Bernardo se ha celebrado la boda de la gentil y bella florita Manuela Estrada March con el Secretario del Ayuntamiento de Mallorca don Miguel Pujadas Frau.

Fueron testigos por parte de la novia, sus tíos don Emilio Gesteira y don Juan March y por el novio don Juan Balet y don Matías Fernández.

Deseamos a lo sucesivas muchas prosperidades en su nuevo matrimonio.

\* Ayer contrajeron matrimonio en la villa de Bañalbufar la bella y simpática señorita María Alberti Pons con el joven industrial mallorquín en Valencia, sucesor de don Bartolomé Riutort en aquella capital, don Pedro Bujosa Cunill.

Bendijo la boda el M. Ilmo. Sr. don Juan Quetglas, Canónigo.

Fueron testigos del acto los Concejales del Ayuntamiento de Mallorca don Bartolomé Riutort y don Francisco Miret.

Deseamos a la noval pareja un suceso de felicidades en su nuevo matrimonio.

\* El pasado martes tuvo lugar en la iglesia de "San José" el enlace matrimonial de la bella señorita Margarita Aloy Salom, hija de los propietarios don Jaime y doña Sebastiana, con el joven colono del predio "Cas de tret", don Lorenzo Mateu Cures y de don Guillermo Mateu Cures y de don Catalina María Frau.

Bendijo la unión el vicario don Juan Bordoy y actuaron de testigos don Miguel Lladó y don Juan Bordoy por parte del novio y don Bordoy por parte de la novia.

**TEATRO LIRICO** Mañana GRANDES DEBUTS

**Pepita Amorós--Lilla and Santi**

**Armando Alegría**

**LUISITA ESTESO**

**LA CHICA DE LA NOCHE DEL SÁBADO, por CLARA BOW**

Porcel y don Guillermo Aloy por la... Los invitados fueron obsequiados con un espléndido almuerzo...

DE VIAJE

Esta mañana han llegado de Barcelona don Francisco Escurre, don José Lladó, don Gabriel Gual, don...

Piensen salir esta noche para Valencia la Marquesa de la Bastida, don Francisco Mulet, don Luis Valls...

Tienen esta noche decidido viajar para Barcelona don Julio Trujillo, don José Sellés, don Lorenzo Ros...

¿Sabrá V. de compras? Visite pues la CASA MATONS

RELIGIOSAS

PARA MAÑANA SANTORAL.—La Inmaculada de la Medalla Milagrosa, santos Facundo...

CUARENTA HORAS.—Concluyen en la iglesia de la Asociación (Santo Hospital) en honor de la Inmaculada...

Exposición y misa a las seis. A las diez, Tercia y Misa mayor, en la que publicará las glorias y excelencias...

Por la tarde, actos de coro, canto del Santísimo Trisagio Mariano y a continuación canto del Te-Deum y reserva de S. D. M.

OTRAS FUNCIONES.—En la iglesia de la Merced, los Asociados a la función acostumbrada con Misa de Eucaristías...

VISITA.—A Nuestra Señora del Socorro, en la iglesia del Socorro.

MARITIMAS

ENTRADAS.—Con el pasaje, valioso y carga ha llegado esta mañana a Barcelona el "Rey Jaime I", capitán don Juan Tonda.

De Argel el "Tintoré", capitán don José Espejo.

De Barcelona con el pasaje, y carga el "María Mercedes", capitán don Damián Rigo.

De Valencia el pailebot "San Bernardo", patrón don Pedro Díaz.

De Valencia ayer tarde el vapor "Sac 3", capitán don J. Ruiz.

DESPACHADOS.—Con el pasaje, valioso y carga saldrán: Para Valencia el "Jorge Juan", capitán don Francisco Sastre.

Para Barcelona el "Rey Jaime I", capitán don Juan Tonda.

Para Barcelona el pailebot "Estrella", patrón don Nicolás Company.

Para Palamós el pailebot "Carmen Flores", patrón don Andrés Pons.

TIEMPO REINANTE.—Palma.—Viento S. O. flojo, mar rizada, cielo despejado.

Alcudia.—Viento S. bonancible, mar marejadilla, cielo acajado.

Andraitx.—Viento S. fresquito, mar rizada, cielo celajes.

Soller.—Barómetro 754, termómetro 20, viento S. O. flojito, mar marejadilla, cielo despejado.

Ibiza.—Barómetro 764, termómetro 17, viento S. O. flojo, mar rizada, cielo despejado.

Rajoll.—Barómetro 757, termómetro 17, viento bonancible, mar marejadilla, cielo despejado.

Conferencia. Concierto

En la Sala de la Asociación de Cultura Musical se dió anteanoche la anunciada conferencia-concierto a cargo del musicógrafo Mr. J. Jean Aubry, la liderista Mme. Luise Alvar y el pianista mallorquín don Jaime Mas Porcel.

caso podría haber quien pensara como cierto cura francés del siglo XVIII que al preguntársele si le gustaban los niños, respondió: mucho, porque gritan, y cuando gritan se los llevan.

El Sr. Jean Aubry concretó su conferencia a las obras en las cuales los niños representan un papel principal, manifestando ante todo que por raro que parezca fueron los compositores del siglo XIX, a partir de los románticos, quienes introdujeron el arte por primera vez en este hermoso reino de la música infantil.

Para evocar el mundo de los niños necesita el artista estar dotado de sencillez, de naturalidad e ingenuidad no menos que de refinada cultura. El mundo de los niños está muy cerca del mundo de los poetas.

Se fijó luego el ilustre conferenciante en el elemento nacional introducido igualmente por el romanticismo en la música, concretando una expresión al tema de la conferencia con vistas a la ejemplificación de la misma. Explicó luego cada una de las obras del programa antes de su respectiva ejecución desde los felices intentos de Schumann hasta las magníficas realizaciones de Monssorskyv, Debussy, Ravel y Strawinsky.

Tratando de la música moderna dijo que se encuentran en ella un centenar de obras consagradas a la infancia, escogido tres de los mpositores más ilustres de nuestra época: Debussy, Ravel y Strawinsky. Leyó deliciosamente el pequeño poema del último titulado "El oso, y terminó con un delicado elogio a sus colaboradores, expresando, además, el deseo de que los oyentes hubiesen experimentado por lo menos una vigésima parte del placer que él mismo sintió al ponerse en contacto con el público de Palma.

La conferencia fué muy interesante, siendo seguida con vivo interés por la selecta concurrencia.

Mme. Alvar se mostró una inteligente y delicada liderista; su labor fué primorosa, deleitando al público.

El pianista señor Más Porcel desempeñó excelentemente su parte.

La concurrencia salió muy complacida del acto.

EL CABARET DEL PUERTO: LOS MARINOS, PILOTOS Y GRUMETES. LOLA. LA BAILARINA. EL PROFESOR RATH, SOLTERO Y PEDAGOGO. LOS ZARPAZOS DE LA PASION. ESTE ES EL AMBIENTE DEL GRAN FILM DE EMIL JANNINGS "EL ANGEL AZUL". ESTRENO: JUEVES EN EL BALEAR.

Teatros

Mañana jueves se celebrarán en este teatro sesiones de cine y variedades presentándose un programa extraordinario.

Reaparecerá con estas sesiones la genial estrella del varieté Luisita Estesto la artista que con tantas simpatías cuenta en Palma y que por su repertorio especial está considerada como artista única en su género.

Luisita Estesto después de su brillante campaña de un mes en el Roma de Madrid acaba de actuar con gran éxito en Barcelona.

Debutarán también mañana la canzonetista Pepita Amorsó, el recitador cómico serio Armando Alegría y la pareja de bailes modernos Lillia y Santi.

Se estrenará la gran producción "La chica de la noche del sábado", delicioso film de la Paramount muy elogiado por la crítica. Es la última película que ha interpretado la exquisita Clara Bow.

BALEAR

Mañana, el popular coliseo del Ensanche estrenará la grandiosa superproducción de la Ufa "El Angel Azul" primera y única producción sonora del gran coloso de la pantalla Emil Jannings, favorito de nuestro público.

El estreno de esta película, que viene precedida de gran renombre mundial, ha despertado verdadera expectación, ya que el arte especial de Emil Jannings, intensamente emotivo, se presume que ha de alcanzar en el cine sonoro su más excelsa cumbre.

Además, "El Angel Azul", película dialogada, musicada y cantada cuyo argumento, por sí solo, ya bastaría a garantizarle el más estruendoso éxito, tiene una realización técnica prodigiosa, tanto en su parte óptica como acústica, y en ciertas escenas la voz y el gesto del gran trágico Emil Jannings ponen en tensión los nervios de los espectadores.

"El Angel Azul" es una película clásica—dice el "Daily Chronicle", de Londres—y la primera obra de arte verdaderamente digna de ser nombrada en el campo de la cinematografía sonora. La prueba privada de esta película—efectuada en el Balear ante la empresa y escasísimos invitados—confirmó cuantos adjetivos elogiosos se han escrito acerca de este film maravilloso

por la prensa de todo el mundo, cuyo éxito en Palma va a ser tan grande e indiscutible que constituirá una sorpresa gratísima para todos los espectadores al encontrarse ante un film sin presas gratísima para todos los espectadores en belleza plástica y por sus insuperables efectos sonoros, nuevos hasta hoy en el cine parlante

LA FILADORA

Gacetillas

HOSPITAL CIVIL.—Movimiento de enfermos en el día 25: Servicio de Medicina: entradas, 2; existencia, 55. Servicio de Cirugía: entradas, 1; altas, 4; fallecidos, 1; existencia, 6. Servicio de Dermo-Silografía: altas, 1; existencia, 21. Servicio de Maternidad: existencia, 10. Servicio de Oto-rino-Laringología: existencia, 6. Servicio de Oftalmología: altas, 1; existencia, 6. Servicio de Tuberculosis: existencia, 27. Palma 26 noviembre de 1930.—El Director, J. Sampol.

NIEBLA.—Hoy ha amanecido con bastante niebla. A causa de ello los vapores corcos llegados a nuestro puerto lo han hecho con algún retraso.

NOMBRAMIENTO.—La Sección de Recaudación de la Excelentísima Diputación Provincial ha nombrado auxiliar de la recaudación de la Zona de Manacor a don Juan Palangues y Nebot.

SUSTITUCIONES POR IMPOSIBILIDAD FISICA.—Se ha facilitado una nota oficiosa en la que se dice que para todo lo relacionado con la provisión de las escuelas nacionales cuyos maestros se encuentran en situación de sustituidos por imposibilidad física deberán atenderse para lo sucesivo a lo dispuesto en el artículo 96 del Decreto de octubre pasado del Estatuto del Magisterio, vigente.

TOMA DE POSESION.—El director de la Escuela Graduada de Santa Margarita, comunica que el día 10 corriente tomó posesión de una sección Graduada doc Víctor Navarro Pavá. El Maestro Nacional señor Carbonell mocunica haber tomado posesión del que cursa de la Escuela Nacional número 2, de niños de Lluçmaçor. El señor Devá comunica haber tomado posesión de la Escuela Nacional de niños de Consell.

PIKMENTINE.—Tinte para el esbell. Todos los colores, del negro carlón y rubio. Se vende Perfumería. EL ALBA, calle Sindicato.

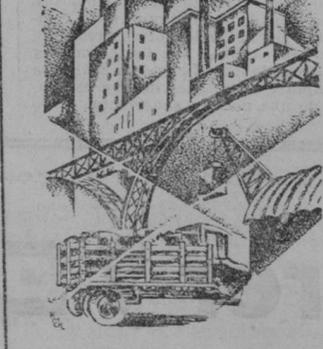
JORGE AGUILO.—Este es el título de la interesante novela de costumbres mallorquinas escrita por don Eduardo Infante.

"Jorve Aguiló a los misterios de Palma", consta de dos tomos y se vende el precio de ocho pesetas en la librería de J. Tous, plaza de Cort, 29.

ENSAYOS JURIDICOS.—Derecho Foral de Mallorca por don Matías Mascará y Albertí. Obra declarada de mérito por la Dirección General de los Registros de la Propiedad y del Notariado, 3.ª edición. De venta en la Librería de José Tous.

TARJETAS POSTALES.—Hermosa colección de postales con vistas de los sitios más pintorescos de las Baleares, Postales sueltas y en bloques de 20 postales, a ptas. 1'50. Librería Tous.

MAS VALE PREVENIR QUE CURAR



Mejore usted el alumbrado usando las lámparas y armaduras PHILIPS, que constituyen el ideal para una fabricación bien organizada

TEATRO LIRICO Gran éxito LA BODEGA

LA PELÍCULA que usted verá más de una vez ES EL ANGEL AZUL por ENIL JANNINGS ES UN FILM SONORO en el TEATRO BALEAR

PEREZ GALDOS.—Todas las obras del insigne novelista, don Benito Pérez Galdos, comedias novelas y Episodios nacionales se hallan de venta en la librería de J. Tous, al precio de tres pesetas el volumen.

BIBLIOTECA POPULAR.—La Aldea perdida, por Palacio Valdés, Un hombre visto por dentro, por RAFAEL LOPEZ DE HARO.

Bolsa de Mercancías

Datos facilitados por la casa Sure da, Terrasa y Compañía.

Día 26 de Noviembre de 1930.

Table with columns: Meses, Cierre anterior, Cierre hoy. Rows for ALGODON, TRIGO, MAIZ, CAFE, CAUCHO in New York, Chicago, and London.

EL AMOR, EL VICIO, LA FRIVOLIDAD, EL DOLOR... TODAS LAS FACETAS DEL ALMA HUMANA SE OPRECEN DESCARNADAS EN "EL ANGEL AZUL", LA MAS GRANDE VICTORIA DE LA "UFA", Y DE EMIL JANNINGS. ESTRENO: JUEVES EN EL TEATRO BALEAR.

FOLK-LORE DE MALLORCA DANZAS y CANCIONES PARA PIANO POR Antonio Noguera Precio 5 pesetas. De venta en la Librería de J. Tous.

EL TIEMPO

Observaciones a 8 horas del día ayer, facilitadas por la estación Meteorológica del Instituto de Baleares. Presión atmosférica a 0° N. M. G. 756'3. Característica de la tendencia barométrica. B. S. 00. Tendencia barométrica. W. 0. Dirección y fuerza (escala telegráfica) del viento. A. N. 10'0. Estado del cielo. 97. Temperatura C. 22'0. Humedad relativa. 7'0. Temperatura máxima ayer. 5'2. Temperatura mínima. 00. Id. id. a descubierta. 26 noviembre de 1930.

NO PODRÁ OLVIDAR JAMAS LA INSUPERABLE EMOCION QUE DEJARÁ EN SU ANIMO LA MAS VALIOSA JOYA DE LA CINEMATOGRAFIA SONORA, ORGULLO DE LA "UFA", CREACION INSUPERABLE DE EMIL JANNINGS, "EL ANGEL AZUL", QUE ESTRENARÁ EL JUEVES EL BALEAR.

Mañana!

SANTORAL.—Se celebrará la festividad de San Virgilio. CORREO MARITIMO.—A las 7 de la mañana llegará vapor correo de Barcelona. A la misma hora llegará vapor correo de Valencia e Ibiza. A las 8 y media de la noche saldrá vapor correo para Barcelona MERCADO.—Se celebrará en Inca, Mallorca, Andraitx. LIRICO.—Sesiones de cine y variedades de 6 tarde a 12 noche. BALFA.—Sesiones de cine sonoro de 3 tarde a 12 noche. CINFS.—Moderno, Oriental, Principal y Rialto.

Obras de Gregorio Martínez Sierra

Sol de la tarde.—Seamos felices.—La humilde verdad.—La mujer moderna.—Cartas a las mujeres de España.—Tu eres la paz.—Eva curiosa.—Triángulo. CINCO PTAS. EJEMPLAR De venta: en la librería de J. Tous

Por 5 pts.

Table listing books and their prices: El busto con ojos de Esmeralda, por Cornelius. 1'00. Hirmande, por Prudencio Bovira. 2'50. Enriqueeta, por Francisco Coppé. 2'00. Habla el doctor Aspero. 4'00. Andalucía y Ultramar, por Mario Mendez. 4'00. El tesoro dramático, de Enrique Ibsen. 5'00. La revista quincenal Pablo y Virginia, por Saint-Pierre. 0'75. El Mundo Ibérico. 1'00. Revista de Tropas. 1'00. De venta en la Librería de José Tous

EL CONTRAVENENO DEL ORGANISMO. El estreñimiento intoxica lentamente el organismo. Las materias pútridas que se dejan fermentar varios días en el intestino, vuelven la sangre viscosa, lo que trae las peores consecuencias. Los que sufren de estreñimiento, deben de pensar en ayudar la función intestinal y liberar su organismo de estas toxinas. Con toda seguridad obtendrán estos resultados tomancdo todas las mañanas una cucharada de Magnesia S. PELLEGRINO. Exigid siempre la marca del Santo Peregrino, cruzada por la firma PRODEL en cada frasco o cajita de una toma.

Langostinos y anchoas Para Cafés, Bar y Colmados Se reciben jueves y sábados. Para encargos: Bartolomé Roca, Santo Domingo, 18. principal.

Salvador March Soler Enfermedades de la piel-Sífilis Carmen, 25 pral. Consulta de 11 a 1

HUEVOS A 3'60 PTAS.

Frescos y asegurados. Calle del Batallón, núm. 11.—Cava María d'os Ous. La mujer médico del hogar obra de higiene y de medicina familiar, especialmente consagrada a las enfermedades de la mujer y a los niños y a su cuidado por la Doctora Ana Eischer-Duckelman. Un tomo ricamente encuadernado de 845 páginas conteniendo además 450 fotografías, 13 láminas cromolitografiadas y otras tantas fotopias. 45 pesetas ejemplar De venta en la librería Tous, Plcm De venta Librería Tous, Plaza Cort.

# PRINCIPE ALFONSO HOTEL

Nueva Dirección. Situado al borde del mar en el interior de sus propios grandes jardines y parque. Esmerado servicio y confort. Próximo a la capital.

# PRINCIPE ALFONSO HOTEL

Entirely new swiss management. Situated at the seaside in the midst of his own large garden and park. Perfect service and every comfort. Near to the city.

## POR TELEGRAFO

### Consejo de Ministros

A LA ENTRADA

Madrid 25 (11 n.)

A las cinco y media de la tarde comenzaron a llegar los ministros a la Presidencia para celebrar Consejo.

El primero fué Berenguer, que dijo iba antes porque tenía que resolver algunas cosas.

Añadió:—Ya habrán salido de dudas.

Un periodista le interrumpió: ¿Cuándo el río suena...!

Y añadió:

—¿Qué habrá que no averiguen ustedes?

Seguidamente tomó el ascensor.

Llegó después el ministro de Economía asegurando que no tenía a las dos de la tarde noticias del nombramiento de Estrada para la cartera de Fomento.

Poco después—agregó—me llamó Berenguer y me lo comunicó. Claro que tenía el rumor particularmente.

El señor Estrada dijo que a las dos menos diez ignoraba que fuera designado para Fomento.

Seguidamente el señor Montes Jovellar saludó a los periodistas, ofreciéndoseles en su nuevo cargo.

El señor Matos, que llegó con el nuevo ministro de Gracia y Justicia, que ya se había posesionado del cargo, se le preguntó si se acordarían en el Consejo los nombramientos de altos cargos de los ministerios afectados por la crisis.

—Creo que no. Seguramente cada ministro hará las propuestas respectivas.

Al entrar el señor Sangro dijo que lamentaba al salir del Gobierno de hombre tan caballeroso y simpático como Marzo.

### LO QUE DICEN LOS MINISTROS A LA SALIDA.—NUEVOS SUBSECRETARIOS DE GOBERNACION Y DE OBRAS PUBLICAS

Madrid, 26 (2 m.)

El Consejo terminó a las nueve de la noche.

Al salir el señor Matos dijo que a propósito, aprobándose, que el actual Director general de Obras públicas señor Martínez Alano pase a la Subsecretaría de Gobernación.

Agregó que había citado al Director general de Seguridad en su casa para conferenciar.

Dijo que las noches recibirá a los periodistas, a la hora de que les indique.

El señor Montes Jovellar dijo que aun no se ha posesionado de su cartera, que se limitó a ejercer de agente.

El nuevo Ministro de Fomento señor Estrada dijo que se había autorizado para nombrar director General de Obras públicas al actual Subsecretario de Justicia señor Taboada.

El señor Berenguer dijo que el Consejo se había limitado a un cambio de impresiones y que nada tenía que decir pues todo ha quedado resuelto esta mañana.

### NOTA OFICIOSA

La nota oficiosa dice:

El presidente dió cuenta de la solución de la crisis parcial suscitada por la dimisión que presentó el Ministro de la Gobernación general Marzo, aceptando los motivos de delicadeza que inspiraron su determinación.

La solución tuvo por objeto no al-

terar la significación del Gabinete dando entrada a quien desde la constitución del Gobierno estaba absolutamente identificado con él y que ocupaba un cargo de relieve y confianza.

Se aprobó un expediente del Ministerio del Ejército proponiendo la nueva redacción del artículo tercero del Decreto de 16 de marzo que dispone que cuando la causa seguida por delitos comprendidos en el artículo primero aparezcan responsables aforados del ejército y paisanos, conocerá de la misma jurisdicción que corresponde con arreglo a los preceptos generales sobre competencias de la Ley de enjuiciamiento criminal y código de justicia militar.

Concediendo los beneficios del artículo 362 del Reglamento de reclutamiento por tener establecidos casos de Misión de Lengua española en Santa Cruz y Dever y (Estados Unidos) a la Congregación de Hijos de la Sagrada Familia.

Se resolvieron varios expedientes de libertad condicional y otro sobre enseñanzas de la Escuela de sordomudos y ciegos.

### Combinación ministerial

JUEVES DE LOS NUEVOS MINISTROS

Madrid 25 (130 n.)

A las tres y veinticinco minutos llegó el señor Matos a Palacio.

Seguidamente llegó el nuevo ministro de Gracia y Justicia señor Montes Jovellar, quien dijo:

A las once de la mañana de hoy todavía no sabía nada de mi nombramiento.

Entre todas las combinaciones que se han hecho nunca había sonado el ministerio de Justicia.

Seguidamente llegó el señor Estrada, a quien dijeron los periodistas:

—Que llamado lo tenía usted.

Respondió: Es que los médicos me han recomendado que no hable y así estoy cada vez mejor.

Un repórter le contestó: A usted lo que le conviene es hablar mucho con los periodistas.

Luego llegó el presidente quien preguntó si habían llegado los ministros y se le contestó afirmativamente.

—¿Cómo—dijo—me voy arriba enseguida.

Media hora más tarde salían de jurar los nuevos ministros de Gobernación, Gracia y Justicia y Fomento, señores Matos, Montes Jovellar y Estrada.

El Presidente salió con ellos y dijo: —Nada señores: Que ya han jurado los nuevos ministros y nada más puedo decir.

¿Habrá Consejo esta tarde?—le preguntaron.

—A las cinco y media—respondió. Los periodistas preguntaron al señor Estrada cuando se posesionaría de Fomento y respondió que seguramente a mediodía de mañana, pues esta tarde dará posesión a Montes Jovellar.

—¿Ya saben ustedes—agregó—que tanto en uno como en otro ministerio yo soy gran amigo de ustedes.

Los demás ministros nada dijeron.

LA SUBSECRETARIA DE GOBERNACION

Se anuncia para la subsecretaría de Gobernación al señor Martínez Acacia.

### EL SR. ESTRADA

El señor Estrada, nuevo Ministro de Fomento, dijo: —Buena papeleta me ha caído, pero procuraré cumplir con mi deber.

### TOMA DE POSESION

A las cuatro y media de la tarde se posesionó de la cartera de Gobernación el señor Matos, asistiendo todos los directores generales del departamento incluso el general Mola.

Se le presentó al nuevo ministro el general Marzo, cambiándose las frases de rigor y abrazándose y saliendo juntos del departamento.

Mañana se posesionará el ministro de Gracia y Justicia señor Montes Jovellar.

También se posesionará el ministerio de Fomento el señor Estrada.

Aunque nada se ha acordado en definitiva se insiste en que Martínez Acacia será designado para la subsecretaría de Gobernación.

El subsecretario de Justicia señor Taboada, cesa en el cargo, dándosele que ocupará la Dirección general de Obras públicas o un alto cargo en la Magistratura.

### LA MODIFICACION DEL GABINETE—COMO HA QUEDADO CONSTITUIDO

Madrid 25 (10 n.)

El Gabinete ha quedado constituido en la siguiente forma:

Presidencia y Ejército, General Berenguer.

Estado, Duque de Alba.

Gobernación, señor Matos.

Hacienda, señor Wais.

Fomento, señor Estrada.

Gracia y Justicia, señor Montes Jovellar.

Marina, señor Carvía.

Instrucción Pública, señor Tormo.

Economía, señor Rodríguez Viguri.

Trabajo, señor Sangro.

### Manifestaciones del general Marzo

Madrid 25 (11 n.)

El ministro de la Gobernación recibió a mediodía a los periodistas y les dijo:

Señores: Me encuentro perfectamente de salud y de humor.

Ya sabrán ustedes que dejo el ministerio, esperando que del despacho que haya tenido el presidente con el Rey salga la designación de un sustituto.

El general, a quien, como ustedes saben, me une una antigua y leal amistad, ha atendido al fin mis constantes requerimientos y el Gobierno se ha resuelto a aceptar mi dimisión. Así dejo el cargo, en cuyo desempeño creo que a nadie perjudiqué y a nadie hice promesas sin propósito de cumplirlas.

Nada habrá estado más alejado de la esfera de mi vida que estos momentos de la política, que son de esencia tan fundamentalísima para el ministerio de la Gobernación. Este convencimiento, que ya adquirí desde los primeros días de mi actuación, se lo hice conocer en varias ocasiones al general Berenguer, siendo yo uno de los más decididos consejeros que tuvo para que este cargo lo ocupara un hombre que conociera las interioridades de la política y de manera especial en el aspecto electoral.

—Se habla de que usted será nombrado presidente del Consejo Supremo del Ejército y Marina—indicó un periodista.

—Yo sólo sé qué quedaré en situa-

ción de disponible y en consecuencia en espera de que el Gobierno utilice mis servicios en la forma que me sea más propia y conveniente.

Creo que en mi carrera he llegado al máximo, y por lo tanto mis aspiraciones ya las he cancelado. Me quedan tres años de servicio activo en la milicia y mi deseo es que por ese tiempo se me utilice sin ajetres ni complicaciones. Pero desconozco, en absoluto los propósitos del jefe del Gobierno.

Terminó expresando su agradecimiento a los periodistas por la asistencia leal que le han prestado, habiendo podido comprobar cómo en todo momento reflejaron con exactitud los conceptos vertidos en su diaria conversación.

### La desaparición de un hidroavión de la línea Barcelona-Génova

SIGUEN ACTIVAMENTE LAS PESQUISAS EN EL MEDITERRANEO

Madrid, 25 (11 n.)

Marsella.—Las pesquisas efectuadas para encontrar el hidroavión italiano de la línea Barcelona-Génova, que se vio obligado a amarar el viernes pasado, prosiguen activamente.

Esta mañana, tres torpederos y dos aviones franceses han salido de Tolón para explorar la ruta comprendida entre Cabo Creus y Ajaccio.

Además, tres hidroaviones, uno francés, otro italiano y otro alemán, realizan activas pesquisas, pero hasta ahora todos los trabajos efectuados han resultado infructuosos.

### El movimiento revolucionario contra Stalin

LA LEGACION DE SUECIA EN MOSCUCO AFIRMA QUE NADA OCURRE EN LA CAPITAL

Madrid, 25 (11 n.)

Estocolmo.—El ministro de Negocios Extranjeros ha celebrado esta mañana por vía telefónica, una conferencia telefónica con la Legación de Suecia en Moscú.

En dicha conferencia se le ha asegurado que nada anormal se había observado en la capital rusa.

LA DELEGACION RUSA EN GINEBRA SALE PARA MOSCUCO

Ginebra.—El señor Littinow ha marchado con dirección a Moscú.

Según han manifestado los demás miembros de la Delegación soviética, este viaje no tiene ninguna relación con los acontecimientos interiores de la Unión de Repúblicas socialistas soviéticas, acontecimientos que, según dicha Delegación, se han desmentido.

UN RADIOGRAMA HABLA DE LA PROCLAMACION DE VOROSHILOW COMO DICTADOR

Londres.—El "Daily Mail", publica un despacho de su corresponsal en Varsovia, diciendo que ha sido interceptado un radiograma dando cuenta que el comisario de guerra Voroshihow, el más terrible enemigo de Stalin, se había proclamado dictador del territorio de los soviets.

Esta noticia debe acogerse con todas reservas.

NOTICIAS DE ORIGEN INGLES.—LAS INFORMACIONES SON CONTRADICTORIAS

Londres.—Entre las informaciones incompletas que se reciben sobre la situación de Rusia, parecen desprenderse que el movimiento sedicioso contra Stalin ha sido reducido, habiéndose practicado gran número de detenciones, algunas de ellas en personas de gran significación, incluso excomisarios del pueblo. El dictador Stalin ha decretado el cese de gran número de funcionarios, sustituyéndolos por otros de su absoluta confianza. Muchos de los nuevos funcionarios son personas desconocidas totalmente.

Según ciertas versiones, Stalin se propone trasladar la residencia oficial del gobierno, que actualmente se encuentra en el Kremlin, a otro sitio cuya guarda sea más fácil.

Por lo demás, se desconocen detalles verídicos y completos de los sucesos acaecidos estos días en Moscú, pues mientras ciertas informaciones que podrían ser tendenciosas, han hablado de gran número de combates por las calles, otras presentan los hechos como una tentativa muy importante de sedición que Stalin ha podido vencer antes de que estallara de una manera sangrienta.

### SE ASEGURA QUE STALIN HA TRIUNFADO

Berlín.—Las noticias que se tienen de Rusia recibidas por vía indirecta aseguran que al parecer el dictador Stalin se ha hecho dueño de la situación, gracias al concurso energético de la Gepenu, la cual ha operado

## De la fuga del comandante Franco

LA BUSCA DE RADA.—OTRAS NOTICIAS

Madrid 25 (11 n.)

Ha continuado activamente la busca del mecánico Pablo Rada por si hubiera intervenido en la desaparición de Franco y Reyes.

Las pesquisas resultaron infructuosas tanto en su domicilio como en su agencia de automóviles de la Avenida de Pi y Margail.

Ha resultado curioso al que al hacer requisa en la Prisión después de advertida la fuga se comprobó que la puerta de la capilla estaba cerrada con llave.

Alguien supone que por la forma en que se ha desarrollado la desaparición, los fugados recibieron auxilios de otras personas que les entregaron los elementos necesarios.

Un rumor dice que se fugaron en la noche del sábado al domingo y a la madrugada del domingo al lunes.

El sereno de la calle del Rosario fué preguntado por los periodistas si notó algo extraño durante las horas que se supone se fugaron.

Contestó que nada anormal advirtió pues el automóvil que se vio hacia varias noches que se estacionaba en el mismo sitio.

En la noche de la evasión los faros del auto se apagaron y se encendieron repetidamente, pero no concedió importancia a este detalle.

También se ha asegurado que anoche recibió una carta de Franco el general Berenguer diciéndole que se marchaba al extranjero, donde trabajaría por la libertad.

DILIGENCIAS JUDICIALES Y POLICIALES

Tanto el juez instructor que entiende en la fuga de Franco y Reyes como la policía, trabajan activamente instruyendo diligencias y practican las averiguaciones para hallar sus paraderos.

El juez no conversó esta mañana con los periodistas permaneciendo desde primera hora en su despacho. Se sabe que ha tomado alguna declaración sobre las cuales se guarda absoluta reserva.

Parece que la policía dirige sus averiguaciones cerca de los íntimos con los cuales hacía vida ordinariamente Franco, por si pudieran estar complicado en facilitarle la evasión.

De momento se cree que no hay pista concreta.

EL JUEZ ESPECIAL NO QUIERE HACER DECLARACIONES.—INSPECCION OCULAR

Al entrar el juez militar que entiende en la evasión de Franco y Reyes en Prisiones Militares advirtió que no se recibiría a nadie.

Hasta la una y media de la tarde no salió.

Le abordaron los periodistas sin conseguir que hiciera ninguna manifestación.

Mientras permaneció el juez en Prisiones los periodistas subieron a la calle del Rosario, situándose frente a la ventana de la capilla.

Desde la calle pudieron observar que sin duda en el interior de la celda que ocupaba Franco se estaba realizando la inspección ocular ya anunciada.

Los periodistas vieron perfectamente como se hizo la prueba para ver si cabía el cuerpo de un hombre por el hueco que deja el barrote limado. Para ello se utilizó una silla de tamaño corriente que se hizo pasar holgadamente quedando demostrado que puede también pasar el cuerpo de un hombre.

Participando de esta creencia militar y no pocos curiosos que allí se estacionaron.

CONJETURAS.—MAS TRABAJOS POLICIALES

En la Dirección de Aeronáutica se actualiza la creencia de que la huida no se la realizó en avión sino más bien

gran número de arrestaciones y mostrando una adhesión total al gobierno Stalin.

Se continúa sin tener noticias exactas de Rusia, aunque la Agencia Tass ha lanzado algunos comunicados, ninguno de ellos relacionado con la agitación que se ha producido estos días en Moscú y Leningrado.

pruebas de los periodistas que Franco en un automóvil.

La personalidad ha confirmado lo que dejó en la celda una carta de Franco a Berenguer sospechando que era concebida en tonos despectivos.

A las cinco y media de la tarde habían llegado a la Dirección general de seguridad el señor Maqueras y el jefe de la brigada de investigación.

COMENTARIOS DE LA PRENSA MADRILEÑA

La prensa refleja la sensación que ha producido la fuga de los comandantes Franco y Reyes.

El "ABC" dice que Franco ha sido en la campaña de Marruecos un eficaz aviador. Sin embargo su mayor popularidad se debe a la arriesgada y gloriosa empresa realizada de carácter científico y deportivo.

"El Debate" recuerda los gloriosos servicios que prestó pero que tampoco supo pagárselos España.

El héroe y el patriota de entera fe ha dado generación en ese tipo español corriente.

Termina diciendo que no cabe más que lamentar el eclipse definitivo de un hombre que estaba llamado a dar muchos días de gloria a su patria.

"El Imparcial". Dice que Franco tiene una aureola que nadie puede quitarle.

Los novelistas de la historia contarán cierto paralelo entre Franco y Colón. Fugándose en compañía de un acusado de un delito común es un acto vulgar de quebrantamiento de arresto pero le da importancia el prestigio técnico de Franco y su fama en todos los países extranjeros.

Recuerda cuanto Franco ha ganado y que todo ha desaparecido de sus manos. El dinero, la casa, la tranquilidad y el porvenir. No acepta un suceso ni resiste una represión.

No se sabe donde le conduce su voluntad. Es como un avión con empujadura enorme y los motores potentes, pero sin palancas de mando.

El paso de hombre a superhombre le ha transformado completamente.

"El Liberal" se pregunta si Franco, fugándose, ha contraído una responsabilidad y si para inhibirla tendrá que refugiarse en el extranjero, cuyo dirán tanto le ocupa al Gobierno.

Ahora las gentes se preguntan que dirán las naciones extranjeras.

Pues dirán que cuando se ha fugado es porque aquí no podía vivir, porque se perseguía gubernativamente como a un quejoso al glorioso aviador.

Ahora se le acusa de haber fallado a su patria de honor.

"La Libertad" dice que ni la personalidad de Franco, ni su glorioso vuelo, ni las circunstancias novelescas con que se ha desarrollado su aventura, han contribuido a causar la evasión, sino la coincidencia de este episodio con los rumores de estos días propagados por hojas clandestinas que han producido la natural inquietud en sus ritos sencillos.

DETENCION DE UN CAPITAN

Madrid 26 (2 m.)

Ha circulado el rumor de que ha sido detenido el capitán de artillería don Juan Romero, íntimo del comandante Franco.

UN TELEGRAMA PARA DESPARTAR

Se dice que se ha recibido un telegrama de una de las fronteras francesas por los señores Franco y Reyes acompañados que pudiera ser para despartar.

Ataque la policía confiaba en que estaban en Madrid, hoy desconfía. LOS MOMENTOS DE LA EVASION

Se sabe que el tiempo que duró la evasión circulaban por las calles del Rosario Santos, tres autos que hacían ruidos con las boinas y los faros tenían enfilados hacia la garita del centinela deslumbrándolo.

Parece que el comandante Reyes en los manejos del comandante Franco se incorporó para fugarse.

## TEATRO BALEAR.

# La Fuerza del Querer y El Poderoso

Hablada en español

por George Bancroff

Mañana

# EL ANGEL AZUL

por Emil Jannings

Hoy último día

LO QUE SE SUPONE
La impresión general es que la fuga...

DETENCION DE D. JOSE GANDARA
Madrid 26 (4 m.)
Es a mañana ha conferenciado el ca-

UN INCIDENTE
En virtud de órdenes de la Direc-

Continúan los temporales en Europa
FRANCIA.—AUMENTA EL NIVEL DEL SENA.—SE SUCEDEN LAS INUNDACIONES

FRANCIA.—AUMENTA EL NIVEL DEL SENA.—SE SUCEDEN LAS INUNDACIONES
Madrid, 25 (11 n.)
París.—El nivel del Sena se eleva-

Argenteuil los muelles están inundados en parte.
Noticias recibidas de numerosos puntos señalan inundaciones.

El nivel del Marne continúa creciendo.
En París la situación despierta alguna inquietud, aunque no se considera crítica.

Orleans.—Esta tarde ha desahogado un violento ciclón en la región de Chateneuf sur Loire, alcanzando una zona de unos 60 kilómetros aproximadamente.

PRECAUCIONES ANTE LA CRECIDA DEL SENA
París.—El Sena sigue creciendo. Se han tomado precauciones en las poblaciones de los alrededores de París y han sido evacuadas otras casas.

EN HOLANDA.—INUNDACIONES EN LIMBURGO
Amsterdam.—La crecida del Mosa ha ocasionado inundaciones en Limburgo.

AUMENTA EL NIVEL DE LOS RIOS.—DAÑOS DE IMPORTANCIA
Amsterdam.—Todos los ríos de Holanda siguen aumentando. Ha sido abierto el desague de Boers, dañando una enorme cantidad de ganado.

nia han quedado cortadas las comunicaciones telegráficas y telefónicas.
EN AUSTRIA.—HAN RESULTADO MUERTOS Y HERIDOS.—CHOQUE DE TRENES A CAUSA DE DESPRENDIMIENTOS DE TIERRAS

Cerca de Viena han chocado dos trenes a consecuencia de haber quedado obstruida la vía.

Del atentado contra el ministro del Interior de Irlanda
UN GRAVE RUMOR
Madrid, 25 (11 n.)
Londres.—El corresponsal de la Press Association en Dublín da cuenta del atentado cometido en la noche del domingo contra el ministro del Interior del Estado libre de Irlanda señor Mulcahy, manifestando que éste resultó herido, así como varios policías de su escolta.

Reina gran efervescencia en Dublín, donde circula el rumor no confirmado de que el Presidente del Dail Eirean ha sido también víctima de un atentado.

HACIA LA IMPLANTACION DE LA JORNADA DE CINCO HORAS.—EL PRIMER PASO
Newark (Nueva Jersey, Estados Unidos).—El presidente de la Comisión ejecutiva nacional demócrata en un discurso pronunciado ayer por la noche en la jornada de cinco horas para los empleados de Estado, como primer paso hacia la generalización de la jornada en los Estados Unidos.

Eclos varíos
DEL VUELO DEL DONIER D. X
Madrid, 25 (11 n.)
La Coruña.—Durante su permanencia en este puerto, el hidroavión gigante "Dornier D. X." se ha provisionado de "Mobiloil" de la Vacuum Oil Company y de gasolina Campsa antes de continuar su vuelo a Lisboa y América.

"LE JOURNAL" PUBLICA UNA ENTREVISTA CON BERENGUER
El periódico parisiense "Le Journal" publica una entrevista que sostuvo un enviado especial con el jefe del Gobierno español general Berenguer.

Respecto a los comunistas, contestó Berenguer, que no nos inquietan en España y que solo en Barcelona hay mucho elemento sindicalista.

LS MODISTAS SE DECLARAN EN HUELGA EN SEVILLA
Esta mañana las modistillas de Sevilla comenzaron la huelga general por 48 horas como protesta por el castigo impuesto a unas compañeras en un taller.

EXTRANJERO
PROTESTA EN TENERIFE
MUERTOS Y HERIDOS
Tenerife.—Para protestar de la supresión de la escala aquí de los buques de la línea marítima, se ha llevado a cabo una manifestación de estudiantes y obreros.

LA REINA DE ESPAÑA EN PARÍS
Madrid 26 (2 m.)
París.—La Reina de España doña Victoria Eugenia y sus dos hijas las Infantas Beatriz y Cristina pasaron en auto por la población.

De Barcelona
EL SEÑOR CAMBO A PARÍS
Barcelona 26 (6 m.)
El domingo por la noche salió para París el ex ministro regionalista don Francisco Cambó, el cual se propone regresar a España dentro de breves días dirigiéndose directamente a Madrid, con objeto de reanudar sus conversaciones con significadas personalidades políticas.

ción a Génova y del que se ignora, hanta ahora su suerte.
El torpedero efectuó un crucero por el golfo de Lyon, y las pesquisas serán más ruidosas frente a la bahía de Rosas, pues se ha dado el caso de que los pescadores de aquella costa retiraron el sábado sus redes impregnadas en grana, pudiendo proceder ésta a las materias lubricantes que llevan los aviones y que el de referencia por efecto de un "bache" o una ráfaga de viento cayeron al mar yéndose a pique.

EL YATE FRANCÉS "HIRONDELLE" SE HA PERDIDO TOTALMENTE
Según nos han comunicado esta mañana en la Comandancia de Marina, el yate francés "Hirondele", que, según dijimos ayer se incendió frente a las costas de San Feliu de Guixols y San Pol, se ha perdido totalmente, porque el fuego había tomado tal incremento que no fué posible prestarle auxilio.

CRIMEN EN SAN FELIU DE GUIXOL
En los alrededores del "manso San Benet" de San Feliu de Guixols, ocurrió un sangriento suceso que costó la vida a un hombre.

Un poco de haberse alejado sus compañeros, Aniceto Serrat fué agredido con palos y piedras por los colonos con los que antes había cuestionado.

Ultimos telegramas

Lo que dice el Conde de Guadalhorca
Madrid 26 (11 m.)
Lisboa.—Ha llegado a esta capital el señor conde de Guadalhorca.

El "D. O. X.", suspende la salida
Coruña.—A las diez y media de la mañana, a causa del temporal ha suspendido su salida el hidroavión gigante D. O. X.

El Consejo de anoche
En el Consejo de anoche el Presidente habló del desenvolvimiento de la crisis parcial que se inició en el Consejo presidido por el Rey.

Hundimiento de un túnel a causa de un terremoto
Tokio.—El Ministerio de Comunicaciones da cuenta de que en el terremoto ocurrido se ha hundido el túnel de Tanna, en construcción, cerca de Atermi, temiéndose por 300 obreros que trabajaban en él.

Lo que publica la "Gaceta,"
Madrid 26 (11 m.)
En la "Gaceta" de hoy se insertan las siguientes disposiciones:
Unos decretos con la modificación ministerial ya conocida.

Peticion de los funcionarios civiles
La Unión Nacional de Funcionarios civiles en su representación y en la de otras Asociaciones y entidades de las diversas ramas de éstos, ga elevado al Jefe del Gobierno una instancia exponiendo la precaria situación de los funcionarios del Estado a causa de la carestía de la vida y la desproporción de sus sueldos.

descomparara a éste un tiro a quemarropa, causándole instantáneamente la muerte.
Avisado el juzgado acudió al lugar del suceso, ordenando el traslado del cadáver del infortunado joven al depósito judicial y la detención de los autores del homicidio, Angel Ribot Mateo, Elvira Coll Durán y dos hijos de éstos, quienes ingresaron en la cárcel.

SOBRE UN MONOPOLIO
Ante el juzgado del Norte, secretaria del señor Clavería, se ha presentado una demanda que, dirigida por el abogado señor Pou y Sabater, formula don Cristóbal Moll, comerciante de esta capital, contra el Monopolio de Petróleos.

DETENCION DE OCHO ANARQUISTAS
En un bar de la barriada de Gracia fueron detenidos esta madrugada ocho individuos conocidos por la policía por sus ideas anarquistas.

Los detenidos han sido puestos a disposición de la autoridad gubernativa.
C.
Tokio.—En el distrito de Shizuoka, a cien millas sur de la capital, se ha sentido un terremoto.

El "D. O. X.", suspende la salida
Coruña.—A las diez y media de la mañana, a causa del temporal ha suspendido su salida el hidroavión gigante D. O. X.

El Consejo de anoche
En el Consejo de anoche el Presidente habló del desenvolvimiento de la crisis parcial que se inició en el Consejo presidido por el Rey.

Hundimiento de un túnel a causa de un terremoto
Tokio.—El Ministerio de Comunicaciones da cuenta de que en el terremoto ocurrido se ha hundido el túnel de Tanna, en construcción, cerca de Atermi, temiéndose por 300 obreros que trabajaban en él.

Lo que publica la "Gaceta,"
Madrid 26 (11 m.)
En la "Gaceta" de hoy se insertan las siguientes disposiciones:
Unos decretos con la modificación ministerial ya conocida.

Peticion de los funcionarios civiles
La Unión Nacional de Funcionarios civiles en su representación y en la de otras Asociaciones y entidades de las diversas ramas de éstos, ga elevado al Jefe del Gobierno una instancia exponiendo la precaria situación de los funcionarios del Estado a causa de la carestía de la vida y la desproporción de sus sueldos.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Los Inspectores de Zonas respectivas, hagan las visitas de inspección de carácter extraordinario a las escuelas servidas por Maestros nacionales, procedentes de las últimas oposiciones y de las listas de la primera y segunda de las mismas.

Concesión de un auxilio para asistir a un Congreso de estudiantes
Madrid, 26 (11 m.)
Por Real orden del Ministerio de Instrucción se ha concedido a la Unión general de Estudiantes Hispánicos, un auxilio de 7.500 pesetas para el envío de una representación al primer Congreso Ibero-Americano de Estudiantes, que se celebrará en Méjico, en el mes de Diciembre.

Terremotos en el Japón
Madrid 26 (3 t.)
Tokio.—En el distrito de Shizuoka, a cien millas sur de la capital, se ha sentido un terremoto.

El viaje del Dox
Madrid 26 (3 t.)
Coruña.—El hidroavión D. O. X se prepara para salir para Lisboa en vista de los partes meteorológicos favorables que ha recibido.

La seguridad pública
ADOPTANDO PRECAUCIONES
Madrid 26 (11 m.)
Esta madrugada hubo gran movimiento en la Dirección General de Seguridad, acudiendo todos los Jefes, y personal que atienden otros servicios fuera de la Dirección.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Es lamentable que haya habida un motivo del que han resultado víctimas por un infundio, porque el Gobierno no ha cambiado de escala ni la cambiará el año próximo.

La fuga del Comandante Franco
SE DIJO QUE FRANCO HABIA SIDO DETENIDO
Madrid 26 (11 m.)
¿ESTA EN FRANCIA?
Son Sebastián. A noche circuló el rumor de que Franco había llegado ayer a las once de la mañana a Hendaya, donde conferenció con un periodista francés.

El capitán general dijo que no había nada, que reina paz y que nada sabía del comandante Franco.

Lo que dice el general Franco de la fuga de su hermano
SE ENTERO DE LA FUGA VIAJANDO EN UN AUTOBUS
París.—El general Franco que como se sabe se encuentra en esta capital cumpliendo una misión oficial, se ha mostrado extrañado de la fuga de su hermano, no explicándose la finalidad que con ello persigue.

La seguridad pública
ADOPTANDO PRECAUCIONES
Madrid 26 (11 m.)
Esta madrugada hubo gran movimiento en la Dirección General de Seguridad, acudiendo todos los Jefes, y personal que atienden otros servicios fuera de la Dirección.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

Despachando con el Rey
LA FIRMA.—MOTIN EN TENERIFE
Madrid 6 (1'45 t.)
Despacharon con el Rey el presidente y el Ministro de Marina, permaneciendo ambos con el Rey por espacio de más de dos horas.

# Débiles tomad el Elíxir Gallol que da Vida y Juventud

rápido científico agradable

**A LOS QUE EMBARCAN**  
Pasajes (Cámara)  
Se facilitan para las Américas grandes ventajas. Se arregla toda clase de documentación para América y Francia.  
Bartolomé Koca, calle Esmeralda, 18—principal.

**NEUMÁTICOS DE OCASION (Reparados)**  
De diferentes Marcas y en perfecto orden de marcha,  
**MEDIDAS Y PRECIOS**

30 x 3 1/2 por 31' pesetas	750 x 130 por 38' pesetas
740 x 140 » 43' »	775 x 145 » 49' »
31 x 4'00 » 47' »	32 x 4 1/2 » 57' »
32 x 6'00 » 79' »	33 x 6'00 » 82' »
32 x 4'95 » 82' »	36 x 6'00 » 136' »

Reparación y Recauchutaje de Neumáticos y Cámaras  
**TALLERES MECHALIN**  
Calle Olmos, 96, interior, Palma

**Compañía Trasatlántica**  
SERVICIOS DEL MES DE DICIEMBRE DE 1930

**Línea del Cantábrico a Cuba-New-York**  
El vapor CRISTOBAL COLON, saldrá de Bilbao y Santander el 24 de Diciembre, de Gijón el 25, y de Coruña el 26, para Habana y Veracruz, escalando en New-York al regreso.  
Próxima salida el 18 de Enero 1931.

**Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata**  
El vapor INFANTA ISABEL DE BORBÓN, saldrá de Barcelona el 5 de Diciembre, de Almería y Málaga el 6, y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.  
Próxima salida el 5 de Enero 1931.

**Línea del Mediterráneo a Cuba-New-York**  
El vapor BUENOS AIRES, saldrá de Barcelona y Tarragona el 10 de Diciembre, de Valencia el 11, de Alicante el 12 de Málaga el 13, y de Cádiz el 15, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, San

ta Cruz de la Palma, Santiago de Cuba, Habana y New York.  
Próxima salida el 7 de Enero 1931.

**Línea del Mediterráneo a Puerto Rico Venezuela-Colombia**  
El vapor JUAN SEBASTIÁN EL CAN, saldrá de Barcelona el 22 de Diciembre, Valencia el 23, de Málaga el 24, y de Cádiz el 26, para Santa Cruz de Tenerife, San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Puerto Colombia y Cristóbal, escalando al regreso en Santo Domingo.  
Próxima salida el 25 de Enero 1931.

**Línea de Fernando Poo**  
El vapor LEGAZPI, saldrá de Barcelona el 16 de Diciembre, de Valencia el 16, de Alicante el 17, y de Cádiz el 20, para Arceife, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Río de Oro, Munrovia y Santa Isabel (Fernando Poo).  
Próxima salida el 15 de Enero 1931.

Servicio tipo Gran Hotel-T. S. H.—Radiotelefonía—Capilla—Orquesta, & Las comodidades y trato de que disfruta el pasajero se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.  
También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.  
Para informes en las Oficinas de la Compañía: Plaza de MEDINACELI, 8.—Barcelona y en la Agencia en Palma de Mallorca, Plaza de Cort, número 10.

## C. PASCUAL

Médico especialista en enfermedades de la Piel, Sífilis y vías urinarias. Tratamiento por métodos modernos.—Aplicación del Neosalvarsan (9.4) a 5 pesetas.  
Consulta de 11 a 1 y económica para obreros de 6 a 8 a 2 pesetas.  
Mesquida, 9 (Travesía Borne)—Telé 000 491.

### MUCHACHO

Para escritorio se necesita, calle Galea—Agencia de Transportes.

### CRIADA

Con buenos informes, ganando buen sueldo, de 25 a 35 flor, se necesita. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

### PIANO CRUZADO

Gran tamaño, en buen estado, tres pedales, vende por 160 duros. Calle Obispo Maura, núm. 73, piso 1.º, 2.º

### RUEDA DE AUTO

Extraviada en la carretera de Alcudia a Palma, se gratificará a quien la entregue en la fábrica de Duces y Chocolates de Vicente Rouse 16 S. A.—Olmos, 139, Palma.

### CHOFER

Se ofrece, libre de quintas, tanto para misión como para ruta, habla Francés. Arco de la Merced, 27, Palma—Jaime Coll Abrisnes.

### SE ALQUILA

Piso segundo en el Paseo de la Rambla, núm. 10, todo confort, mucho sol, gran ventilación y cuarto de baño. Informarán en el principal.

### MUCHACHO

Se necesita en calle Miguel Marqués, 91.

## Xerop Pertussina

Usa calmará la tos, a las primeras copuladas, i, a las últimas, de la ampolla, us trobareu completament curat.  
VENDA: A totes las Farmacias de Mallorca, a 3'50 pesetas l'ampolla.

### COCHE CITROEN

Los plazas 5 caballos se vende a toda prueba. Informes: calle Andrés Torres, núm. 14 (Ensanche Velódromo).

### Se necesita hombre

de edad para trabajos livianos que sepa leer y escribir. Indul presentarse sin buenas referencias en los Talleres Rull. Avenida Alejandro Rosselló, 113.

### OCASION

Motor y bomba centrífuga se vende muy barato. Informes: Miguel Marqués, 90.

### SE ALQUILA

En Itor, un espacioso piso en la calle de las Cuevas. Informes: Bodega Osn Reura.

### SE OFRECE

chófer algo mecánico con carnet Edad 24 años Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

### DESEO HABITACION

amueblada, con derecho a cocina, en casa particular formal, para matrimonio. Cordelería, 24, baj. s.

### Leña

Se compraría una partida de leña para quemar. Informes: Rafael Rodríguez Méndez, núm. 15, Ensanche—Palma.

### PENSION VILLA-ROSA

Escuela del Hotel Continental. 59 habitaciones con agua corriente. Baños. Calefacción central. Pensión desde 7'50 ptas. Calles de Burgos y Massana, (esquina Olmos).

### PÉRDIDA

De una rueda de automóvil desde Muro a Palma se gratificará su entrega. Razón: 25—Palma.

### CASA PERELLÓ

PIANO 1 E OCASION a precios reducidos. Union, 9—Palma.

### MODISTA

Se ofrece a domicilio a tres pesetas jornal, en su casa precios económicos. Calle Bayaria, 12 bajo—Santa Catalina.

### SE NECESITA

Oficial zapatero para calzados extra. Alfonso XIII 51—Terras.

### SE VENDE

a lajo precio cosa en el Pont d'Inca, calle San Alonso, núm. 16. Informarán en la misma.

### Criada y niñera

Hacen falta para una misma casa. Incl presentarse sin buenos informes. Calle 31 Diciembre, 12, bajas.

## Alimentos Vegetarianos y de Régimen

Gofio canario, el más sano y nutritivo de todos los alimentos.—Café Malta «Natura» Kneipp.  
Variedad de desayunos, postres y meriendas para vegetarianos y los que siguen régimen especial.  
Caldos vegetales y el rico Cenovio en pastillas.  
Orón, sustituto de la carne.  
Mostos (vino sin alcohol).—Nutto-miel, riquísimo postre para excursionistas.

### Para Diabéticos

Sopas y pan de gluten de varias clases; Pan para sopas; Postres de gluten y almendra; Vino antidiabético.—Dulzol (azúcar en pastillas).—Judías japonesas.—Harina de Avena y otros muchos alimentos apropiados.  
Todo marcas «Natura y Vigor».

### Productos Sanatorium

Purgante;—Reconstituyente y Depurativo.

### Contra el Estreñimiento

All-Bran.—Zo.—Vitamin-fruit de Trigo.

VENTA EN PALMA:

## CENTRO NATURA

7--PLATERIA--7.

Pídese Catálogos gratis.



## Señora

no debe usted olvidar que las Fajas "Madame X"

han sido siempre intérpretes de la moda, y los nuevos modelos, presentados en gran variedad, idealizan la silueta femenina de acuerdo con las actuales tendencias del vestir.

Concesionario para Mallorca, **Nicolás Beltrán**.  
Sombrerería **Le OHIO PARISIEN**, C. Rosario, 1  
Presentamos los Sombreros de las más importantes casas de París.

## MUEBLES VDA. OLIVER

Unica casa que tiene en existencia un extenso surtido en juegos Comedores, dormitorios y Salones en los estilos más modernos.

No encargue ningún mueble sin antes visitarme, pues de hacerlo encontrará el mueble de su gusto.

### Fabricación propia

TALLERES:  
Santiago Rusiñol, 1 y 3.  
Barón de Pinopar, 16.

VENTAS:  
Pelaires, 7 al 21.

### ROSA CLAR

PROFESORA EN PARTOS  
Santa Clara, núm. 14

### PIANOLA ELECTRICA

para Bar o Café vende baratísimo. Razón: Cordelería, 62.

### GARAGE AMERICANO

Se compran cubiertas y cámaras usadas. Vilanova, 20

### PIANO

Se desea comprar uno de ocasión, solo para estudio. Darán razón Plaza Santa Eulalia, 10.



Carnets de Chofer  
Pasaportes  
Licencias de Caza

### URGE VENDER

Negocio acreditado se daría muy barato. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10

### COCHERA

Se alquila una que da sobre la muralla del baluarte Berard. Informes: Vionto, 4, 1.º

### MECANOGRAFA

Señorita mecanógrafa muy buen carácter y fuerte en cálculos, falta. Escribir solicitando plaza a M S Plaza Santa Eulalia, 10.

### SE NECESITAN

oficiales instaladores de sanitario y termo sifón. Buenas referencias. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

### SE VENDE

medis curtiarado en el término de Inca situada en el camino de Costitx, propiedad de Juan (a) Pantina. Para informes en la Barbería Plaza del Olivar, núm. 5.

### SE VENDE

Negocio establecido en 1917 y en el mejor punto de Palma. Razón: Plaza de Santa Eulalia, 10.

### Hombre de 29 años

Desear cotocar como criado, portero o cosa análoga. Razón: calle del sol, 12, entresuelo.

### PIANO

de nogal casi nuevo a cuerdas cruzadas se vende. Zavelá, núm. 21, entresuelo.

### HERMANOS ALOMAR

Blenorragia cura radical. Sífilis. Enfermedades Piel. Avenida Alejandro Rosselló, 103.

### CABALLERO DESEA

posición completa en familia, aunque sea humilde. Habitación exterior, en calle bien soleada, piso principal o primero. Comida sana. Se dan informes se paga adelantado. Dirigirse por escrito a D. A. Plaza Santa Eulalia, 10.

## LA SPORTIVA

Fábrica de Géneros de Punto JOVELLANOS, 2  
Fabricación en particular a medida sin aumento de precio para señoras, balieros y niños, en lana, seda, algodón y sus mezclas.  
Equipos Sport.  
Para las personas que necesitan prendas especiales y para evitar agotamiento de trabajo se les ruega pasar antes para ser atendidas en las salas que indiquen.

## Restauración de Muebles

Se componen y barnizan. Precios módicos.—P.reta, 6

## Auto Donet Zedel

De 4 plazas 7 H. P. casi nuevo, motor 4657, se vende. Calle Concepción, 14, Carage.

## Impermeables

para Caballeros a 16 pesetas uno  
**Capitas**  
para Niños, desde 7 pias.  
**CASA CODINA**  
Unión, 8—Palma (Entre Mercado y Borne)

## PIANO CRUZADO

en perfecto estado vende por 160 duros. Calle Bamba, 72—Entresuelo.

## GALLOS?

Usando solo tres días el poderoso **UNGUENTO MÁGICO** desaparecen totalmente «gallos y rezas», «ojos de gallo», «varicela», «juanetes».  
Hay muchas imitaciones. Exigir **UNGUENTO MÁGICO**  
En farmacias y droguerías 1'40 pesetas. Por correo 2 pias. Farmacia Plaza 8. Ildefonso 5, Madrid.

## MUEBLES

Se vende cómodas, camas y sillones. Alfonso XIII, núm. 1—El Terrazo (a 3).

## FOR SALE

ROB. UP. 4 ED. SOFA CHAIR. Alfonso XIII, N.º 1—El Terrazo.

## POR UN DURO MENSUAL

SUSCRITO AL **NUEVO BONO REGALO** SE OBTIENEN **100 PESETAS**

Días dados en dinero efectivo y otros días dados en géneros a su libre elección.  
MÁS UN FOLLETO EXPLICATIVO  
ESTABLECIMIENTOS **ANDRÉS BUADES**  
Plaza Cort, 23 y 24. Calle Cort, 15 y 17 PALMA

## POR AUSENTARME

vendo café en el centro de Palma. Informes: Razón: calle de la Ulla, 5.



## PARA Esquelas Mortuorias y de Aniversario

reclamamos, comunicados y toda clase de anuncios en este Diario dirigirse al **Centro de Anuncios** DE **M. Serra Benmassar** Plaza de Santa Eulalia, 10